



INDONESIA SHANG BAO



2025年10月20日(星期一) 乙巳年八月廿九

加强全民团结 促进经济繁荣 2000年 1 第25年7403号 零售价:5,500 届 每月订费:130,000 届

博沃与吉布兰执政届满一周

【本报综合讯】印尼总统普拉博沃与副总统吉布兰的执政历程 将于周一(10月20日)届满一年。新政府承诺在既有成就基础上 持续推进建设,避免从零开始。双方通过名为"八大愿景"(Asta Cita)的战略纲领明确了国家发展方向。该纲领成为加速经济转 型、社会变革与人力资源优化的核心指南,聚焦实现民族自主性 与切实提升民生福祉。

其中备受民众关注的旗 舰项目是"免费营养餐计 。该计划旨在预防儿 童发育迟缓、改善营养状 并激活在地化饮食经 济链。教育领域推出 民学校"与"雄鹰学校 促进资源公平分配,成为 向全体印尼儿童开放优质 教育机会的象征性举措。

医疗卫生领域通过免费 体检服务和地方医院建设 实现转型, 彰显国家力量 对偏远边境地区的覆盖 经济层面政府通过化肥补 贴与中小企业扶持保持增 长稳定性,同步提升投资 规模并推动本土下游产业

普拉博沃将系列政策 视作通往 "2045年黄金印 的基石,强调政府工 作不仅是承诺,更是对人 民的实质担当。吉布兰指 出发展规划必须让民众直 接受益,认为政策应倾斜 于平民阶层并增强民族竞 争力。

政府还通过直接补助、 健康保障和赋能计划扩大 社会保护网,确保无任何 群体在国家发展进程中掉 坚持推进优先项目被 视为本届政府成功的关 凭借牢固基础,普拉 博沃与吉布兰团队正信心 满怀地引领印尼迈向自主 自强与可持续繁荣。

经济政策挑战与成效

8%的经济增长目标面临-系列挑战。执政一周年 他仍面临结构性障碍及国 内外不稳定因素。佐证之 一是印尼近两个季度的经 济增长率仍停滞在4-5% 区间。

此外,普拉博沃还需与 时间赛跑。制造业占国内 生产总值比重长期徘徊在 18-19%的去工业化趋势 已导致近几个月出现裁员 根据劳工部数据,截 至 今 年 8 月 已 有 4 . 4 万 人 寄予厚望的投资增长对劳 动力的吸纳速度迟缓,而 适龄劳动人口每年持续增 加,目前尚有约100万大学 毕业生处于待业状态

尽管数据显示就业岗位 逐年增加,但投资部最新 报告表明,投资创造就业 的效率正在下降。以今年 第三季度为例,491.4万 亿盾投资仅创造69.6万个 岗位,相当于每个岗位需 投入7亿盾,高于去年同期 的6.6亿盾。外资企业的就 业吸纳能力同样放缓,第 三季度外资仅创造24.6万 个岗位, 26.9万个。

财政管理方面, 普拉 博沃同样面临严峻挑战。 税收收入下滑导致预算近 乎 失 衡 , 虽 然 通 过 2025 年第1号总统指令实行预 算重构,但实施效果未达 预期。财政赤字虽控制在 然而, 普拉博沃为实现 2.78%的预算目标内

守在普拉博沃74岁

但这主要源于预算执行率 偏低——财政部数据显示 整体预算执行率仅64.3% 其中中央支出执行率仅 59.7% (实拨1589.9万亿 盾/预算2663.4万亿),远 低于去年同期的73.6%。

值得关注的是,负责 实施免费营养餐和粮食自 给两大旗舰项目的机构预 算执行率严重滞后: 截至 9月30日, 国家营养局仅 执行16.9%,公共工程部 48.2%,农业部32.8%。 税收方面,截至9月税收收 入仅1295.3万亿盾,完成 年度目标的62.4%,较去 年同期的70%进度明显落 后。为实现2076.9万亿盾 的年度目标,政府需在剩 余三个月完成37.6%的征 收任务,且需避免过度征 税对经济活力造成压制。

尽管面临挑战,普拉博 沃在10月18日位于万隆的 印尼共和国民族大学的活 动上宣称对执政首年成果 充满信心,强调与副总统 及内阁团队已兑现多项承 诺。他特别指出 如今 面对破坏国家的欺诈行为 时, 我能更敏锐地识别并 果断应对。

值 得 注 意 的 是 , 政 府 在普拉博沃74岁生日当天 公布了第四轮经济刺激方



印尼总统普拉博沃与副总统吉布兰。

包括现金补助和实习 计划。自去年10月就职以 来,政府已推出三轮总值 79.2万亿盾的刺激措施: 去年12月首轮38.6万亿 今年6月第二轮24.44万 亿, 9月第三轮16.23万 内容涵盖电费补贴、 税收减免、现金援助、粮 食补助及临时就业计划, 有效支撑了作为经济增长 主引擎的家庭消费。

在领导印尼的这一年 间,诸多领域发生变革 其中印尼国军体系的变化

过去一年间,印尼国军 的面貌发生了深刻转变。 从制服样式、职能定位、 组织结构到管辖法律,皆 经历系统性革新。这位兼 具军人背景的印尼总统的 执政理念,无疑深刻影响 着国军的变革轨迹。但此 番改革并非旨在打造超脱 规制的特权机构,而是为 了促使国军更高效地服务 于国家与人民。

论及国军建设,武器装 备现代化始终是衡量国防 体系实力的关键指标。普 拉博沃执政未满一年,国 军已迎来多款新型装备。 仅公开信息显示, 印尼空 军将于明年初接收首批3 架法国制造的"阵风"战 机. 最终42架订单将分阶 段交付。今年国防部更签 署了采购48架土耳其凯 尔公司战机的协议,另有 空客A400M运输机及韩国 T-50i战机将于11月初抵

值得关注的是,印尼与 韩国合作研发的4.5代KF-博拉梅"战机进展顺 利, 今年新规划的歼-10 战斗机采购计划亦引发瞩

海军建设方面,印尼海 军近日接收了意大利芬坎 蒂尼造船厂打造的 "布拉 维贾亚-320"号军舰,将 强化第二舰队防务体系。 同型号姊妹舰"普拉布 西利旺义-321"号将于 明年初抵达,与之共同服 役。虽采购方案尚未最终 确定,但海军引进 佩・加里波第 "号航母的 意向日益明朗, 彰显普拉 博沃提升国际海权话语权 的决心。

系列变革印证国军正被 打造为国防尖兵与国家战 略计划的核心推进器。此 刻尤需民众严格监督, 保这架推进器始终循宪而 行, 避免因偏离轨道引发 动荡。

面对各方关于军方职能

过载的尖锐批评,普拉博 沃政府当坚持既定改革路 线,同时保持兼听之明。 适逢执政周年,政府更需 以开放姿态接纳民意,特 别是在国军履职表现确需 评估之时,公众监督尤显

贸易部长称印尼贸易博览会 助力企业走向国际化

【本报讯】贸易部副 部长Dyah Roro Esti声 称,2025年印尼贸易博览 (TEI)是企业家进军国 际市场的重要契机

据周六 (18/10) , 雅 加达媒体引述Roro Esti副 部长在参观万丹省丹格朗 市TEI 2025的Pangan Nusa Expo展位时发布的声明 "TEI这一盛事是企业 家的黄金机遇, 能够推广 其产品, 使其在国际舞台 上获得更广泛的认可。

她阐述, 2025年国际 TEI展览会已吸引来自130 个国家的至少8,045名注 册买家。

由粮食统筹部长Zulkifli Hasan于周三 (10月15日) 为第40届TEI活动主持开幕 式,这是印尼规模最大的 展览会, 共汇聚1,619家 参展商。

本次展会设置三大主

今日出版12版



丹格朗市开幕。 题展区,分别是食品与农 产品展区、工业制成品展 区以及服务与生活方式展 展品类别丰富多 元,涵盖时尚产品、工业 制品、农业产品等多个领

Roro Esti如斯说。 贸易部设定指标,截 至2025年10月19日举行的 2025年贸易博览会交易额 将达到165亿美元(约合 273.5万亿盾)

该指标较去年展会实现 交易额227.3亿美元(约 合370.88万亿盾)提升了 10%

出席本届贸易博览会 开幕式的嘉宾包括: 中小 微企业部长马曼·阿卜



2025年印尼贸易博览会(TEI)上周三(15/10)在万丹省

苏桑托、P2MI部长穆克 塔鲁丁、国会第六委员会 主席安吉亚·埃尔马里 尼、P2MI副部长克里斯 蒂娜・阿利亚尼、总统旅 游特使齐塔・安贾尼、万 丹省长安德拉・索尼以及 印尼工商会总主席阿宁迪 亚・巴克里。

此外,还有东帝汶民主 共和国副总理兼经济事务统 筹部长弗朗西斯科・卡尔布 阿迪・莱、也门工商部副 部长萨利姆 · 穆罕默德 · 艾哈迈德・萨勒曼,和埃 及投资和自由区总局主席 霍萨姆・海巴。 (fd)

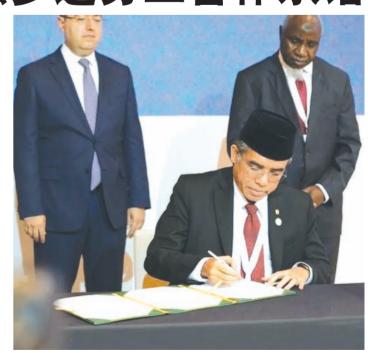
印尼签署伊斯兰劳工中心章程 加强多边劳工合作承诺

【本报讯】印尼在伊斯 兰合作组织劳动力中心章 程上正式签字,确认了其 在伊斯兰世界劳工外交中 的角色。近日在卡塔尔多 哈举行的第六届伊斯兰国 家劳工部长会议期间,印 尼劳工部长亚西尔利完成 了这一重要签署

此次签署仪式还有约 塞拉利昂、也门、 黎巴嫩和尼日利亚五个 国家共同参与。至此已 有32个国家签署章程, 其中9国完成批准程序。 这一举措彰显了印尼在 加强多边劳工合作方面 的承诺,同时标志着印 尼正式参与伊斯兰合作 组织成员国跨国政策与 项目的制定工作

伊斯兰合作组织劳动 力中心作为该组织下属官 方机构,旨在整合成员国 社会发展与劳动力建设, 促进优秀实践交流,并设 计区域级劳动力发展、社 会保障和人力资源开发战

周六 (10月18日) 亚西尔利通过劳工部公 共关系局的新闻声明中表 示,印尼加入该中心是强 化伊斯兰世界团结的重要



2025年10月16日,印尼劳工部长亚西尔利在多哈举行的 劳工部长会议上签署伊斯兰合作组织劳动力中心章程的 历史场景。

战略步骤,同时拓展了印 尼在全球劳工外交中的贡 献维度。

此项成员资格将为印 尼带来八大战略效益:一 是接入伊斯兰合作组织框 架下的国际劳动力与人力 资源合作网络;二是获得 伊斯兰合作组织、国际劳 工组织和伊斯兰开发银行 的技术政策支持; 三是通 过培训项目和技术合作提 升劳动力素质; 四是获取 战略研究数据支撑政策制 定,五是推进国内劳动制 度改革与国际标准接轨; 六是强化对弱势群体(包 括妇女青年)的保障;七 是开辟政企合作新路径与 就业扩容空间,八是提升 印尼在全球劳动保障领域 的话语权。(cx)

印尼新闻

社论

企业信用质量提升 债券市场复苏契机

企业债务工具的发行热潮正席卷国内金融市场。在经历了两年的全球不确定性之后,2025年成为公司债券市场复苏的契机。

年初至今,企业通过债务工具筹集资金的活跃度显著提升。截至2025年第三季度,印尼证券评级机构(Pefindo)的数据显示,企业债务工具发行总额达到160.1兆盾,与去年同期相比增长了68.65%。

本报认为,在利率宽松和基准收益率下降的趋势中,存在企业信心回归债券市场、将其视作高效融资来源的信号(哪怕仅是一丝迹象)。

与此同时,多重利好因素支撑着这种热情。基准收益率全年持续下降是主要驱动因素,其次是对基准利率下调的预期,这为企业降低融资成本提供了空间。

同时,对到期旧债进行再融资的需求也是一个强劲的驱动因素。在截至2025年第三季度的总发行量中,营运资金融资仍占主导地位,占比61.5%。

而用于再融资的比例则从24.5%上升至30.4%。这意味着,企业正利用低利率时机来重组其债务结构。

企业信用质量的提升也进一步强化了这种乐观 氛围。印尼证券评级机构(Pefindo)记录显示,截至 2025年第三季度,有12个实体信用评级上调,仅有 3个实体评级下调。

%积极的净评级行动预示着后疫情时代商业世界的基本面复苏。稳定的盈利能力、改善的现金流和成本效益促使评级机构更积极地重新评估发行人的偿债能力。随着信用质量的好转,投资者对投资国内企业债券的信心日益增强。

然而,公司债券市场的这股热潮并非没有需要 警惕之处。一些宏观经济指标可能会抑制发行人在 发行债务工具时过于激进的步伐。

预计2025年财政赤字相对于国内生产总值的比例将从2.53%扩大至12.78%,这可能会对整个证券市场造成压力。当政府通过发行国债更积极地吸收资金时,企业提供有吸引力收益的空间就变得更小了。流动性方面的竞争或争夺可能会加剧。

此外,财政部通过追加200兆盾资金实施的银行流动性宽松政策可能产生双重影响。一方面,银行拥有更宽松的流动性空间;另一方面,这种情况可能导致银行和融资机构降低发行新债务工具的兴趣。

当来自第三方资金的融资变得更便宜、更容易获得时,债券工具对金融机构的吸引力就会部分丧生

然而,对于非金融类企业而言,今年债券市场的机遇实在不容错过。资金成本的持续走低与投资者高涨的热情,为企业进行业务扩张或重组旧债创造了绝佳条件。

印尼证券评级机构持有的截至2025年第四季度的委托数据显示,待发行规模仍达56.42兆盾,主要来自多元金融、银行以及纸浆与造纸行业。这表明直到年底,发行管道仍将保持强劲。

然而,仍存在一些风险,例如汇率波动、全球持续紧缩的可能性以及可能随时改变市场情绪的国内财政预算压力。此外,大多数发行人必须谨慎维持其债务与税息折旧及摊销前利润(EBITDA)(注)比率,以避免在脆弱的全球环境中过度借贷。

注: EBITDA 代表息税折旧摊销前利润。该指标用于衡量公司的运营绩效和盈利能力,不包括利息支出、税金、折旧和摊销等非运营因素。其目标是更清晰地了解公司从核心业务中创造现金的能力。

西爪哇省加拉横县 三个旅游村荣获省级和国家级奖项



儿童们在芝布阿亚 (Cibuaya) 镇塞达里 (Sedari) 村的河边 欣赏美丽的风景。

【本报讯】西爪哇省加拉横(Karawang)县旅游与文化局称,该地区有三个旅游村今年在省级和国家级层面获得奖项。

加拉横县旅游与文化局长阿巴斯·苏德拉贾特(Abas Sudrajat)于周六(10月18日)在加拉横对此成就表示赞赏,并表示这些奖项证明了加拉横地区旅游业的进步和发展。

(Sedari) 村,成功入围 2025年努山达拉旅游村 (Desa Wisata Nusantara) 全国比赛前十强。

阿巴斯表示,这三当拉 阿的成功政府与加拉拉 放游文化局在开发力合大 旅游为方面的通加拉线 旅游为方面的通加拉线 支持与文化局将继续 放游 大镇区 派游 大镇区 和现象 大

阿巴斯说,"未来,我 们将继续鼓励其他村庄的成功 够效仿这三个村庄的成功 经验。这三个获奖旅游村 可以激发加拉横县其他村 在更广阔的舞台上提升地 区形象。"

阿巴斯表示,加拉横县旅游与文化局已设定目标,在未来五年内能够确定发展50个旅游村。(pl)

副总统在北马鲁古省 视察BPKP办公楼建设进展

【本报讯】副总统吉布兰在北马鲁古省长蔡任珍(Sherly Tjoanda)的陪同下,于周四(10月16日)视察位于北马鲁古省首府索菲菲(Sofifi)的金融与发展监督机构(BPKP)代表处办公大楼建设工程的进展情况。

此次视察是遵循普拉博沃总统关于加强地方政府基础设施,特别是在国家财政治理中发挥战略作用的基础设施的指示而采取的后续行动。

副总统吉布兰在视察中评估,BPKP代表处办中评估,BPKP代表处办工大楼设在索菲菲至关重。它将作为印尼东部地区国家财政治理的监督时后,工程建设应在注重时,工程建设应在注重安全和可持续性的前提下按时完成。

副总统强调,该项目的完成预计能够强化BPKP的职能,以支持北马鲁古省发展建设的透明度和问责制。

与此相应,公共工程部北马鲁古省建筑、设施和设备、区域规划办公室主任萨赫丁.胡申(Sahdin Husen)表示,BPKP办公楼的建设目标是在2025年12月竣工,并于2026年1月投入使用。



部北马鲁古省建筑、设施 副总统吉布兰于周四 (10月16日) 视察位于北马鲁古省首府索菲菲 (Sofifi) 的金融与和设备、区域规划办公室 发展监督机构 (BPKP) 代表处办公大楼的建设进展。

萨赫丁说, "希望 BPKP办公楼在索菲菲的 启用和运作,能够提升对 北马鲁古省建设进程的服

"希望 务和指导水平。

随着这座具有代表性 更加有效的BPKP办公楼在索菲菲 接推动北海落成,有望使地区发展 步。(pl)

建设的监督和指导工作 更加有效、透明,并直 接推动北马鲁古省的进 步。 (pl)

北塔米纳确保航空燃油供应 **支持万鸦佬至韩国航线**

【本报讯】苏拉威西 区域PT Pertamina Patra Niaga公司为支持万雅 佬(Manado)-韩国首航航 班,将于2025年10月26日 提供优质航空燃油。

他披露,通过萨姆 拉图兰吉航空燃油站,苏拉威西北塔米纳Patra Niaga公司将为韩国-万雅佬首航及返程航线提供航空燃油保障。

该航线首航定于今年10 月26日,届时来自韩国的 航班将抵达万雅佬萨姆 拉图兰吉国际机场。

[[]图三吉国际机场。 开 通 此 航 线 是 一 项 战



苏拉威西区域PT Pertamina Patra Niaga公司于10月18日 (周六)在万鸦佬与易斯达航空举行会谈,双方就保障万鸦佬至韩国航线航空燃油供应达成共识。

略举措,有望提升国际游客流量特别是韩国游客数量,同时为地方及国家经济增长开辟新机遇。

"通过此次合作,北塔 米纳Patra Niaga公司展现 了其加强北苏拉威西省国 际航空连通性的承诺。通 过提供可靠的航空燃油服 务,我们已做好准备支持 易斯达航空及此战略航线 的顺畅运营,"他说道。

作为通往北苏拉威西的 主要门户, 萨姆 拉图兰 吉国际机场已成为支持国 家旅游使命的重要枢纽。

萨姆 拉图兰吉航空 燃油站的航油供应,可确 保按国际航空标准提供优 质、安全、及时的航空燃 油补给。

Eastar Jet方面也对此次 合作表示欢迎,并对北塔 米纳Patra Niaga的支持表 示感谢。

"我们对开通韩国至万雅佬航线充满期待。万雅佬航线充满期待。万雅佬拥有巨大的旅游潜力,对韩国游客而言是非常有吸引力的目的地。" Eastar Jet 副经理/助理经理Shin Jin—Ho如斯说。

该公司高度赞赏北塔米纳Patra Niaga通过提供可靠且专业的航空燃油所给予的全力支持。

"这让我们有信心持续 开通此航线,"Shin Jin-Ho。

此次合作有望成为北 苏拉威西与亚洲各城市间 加强直接连通性提升的起 点,同时巩固万雅佬作为 卓越海洋与文化旅游目的 地的地位。(fd)

因打击跨国环境执法表现 **印尼荣获联合国两项奖项**

【本报讯】因在打击跨国环境犯罪方面的执法表现,印尼荣获联合国环境规划署(UNEP)颁发的2024-2025年度亚洲环境执法优秀

周六(18/10),印尼环境与林业部法律执法总局2015-2024年度局长,现任印尼环境部污染与生态损害控制副部长拉西奥里多萨尼(Rasio Ridho Sani)在雅加达对安塔拉通讯社透露,连续项是对2023-2024年度印尼环境与林业部法律执法总局工作的肯定

"该奖项是对所有执法机构及合作单位共同致力于保护印尼斯境及自然资源的集体荣誉。感谢海洋安全局(Bakamla)、廖内省高等检察院、巴淡市检察院及巴淡市移民局,"拉西奥如斯表示。

他补充道,"同时感谢乌绒库 隆国家公园局长及万丹省警察厅。 我们亦对巴淡地方法院、板底兰地 方法院及巨港地方法院合议庭作出 顶格判决表示赞赏。这充分证明我 们在执法合作方面取得的成就获得 了国际认可。"

印尼荣获"协作"类别中奖项,这是由环境与林业部执法总司,以表彰其与海洋安全局、廖内群岛高等检察院、巴淡地方法院及巴淡市移民局在2023年至2024年间处理'MT Arman 114'超级油轮石油污染事件中展现的坚定协作



环境与林业部执法总局局长 (2015—2024年) Rasio Ridho Sani作为该部环境与林业执法局副局长,于10月17日在雅加达举行的线上颁奖仪式上,荣获联合国环境规划署颁发的2024—2025年度AEEE奖项。

承诺与持续合作。

此次针对石油污染问题的执法协作成功对 MT Arman 114 号船长进行了司法审理, 法院最终判处其七年监禁及500亿盾罚金。涉事船舶及装载的166,975.63公吨原油均被国家没收, 该判决由此成为印尼海洋环境执法史上最具影响力的判例之一。

对于乌绒库隆国家公园行动小组的成功所产生的 影响(Im-pact)类别 而言,该行动由环境与林业部执法总局与乌绒库隆国家公园管理局及万丹省警察局协同展开,成功侦破了涉及爪哇犀牛角(Rhinoceros sondaicus)的大型非法盗猎及贸易网络。

此次行动共查处9名涉案人员,包括7名盗猎者及2名犀牛角买

家,并查获390件改装武器。法院最终判处盗猎者平均11-12年监禁,买家则获刑1-4年。该判决创下印尼野生动物犯罪史上最重刑期纪录。

此外,特别工作组还成功揭露了南苏门答腊省巨港市的一个非法犀牛角交易网络,共查获八只犀牛角,其中4只来自印尼本土犀牛,另外4只来源于其他国家的犀牛。两名涉案人员被判处4年监禁及5亿盾罚款。

颁奖仪式通过线上方式举行,由《濒危物种国际贸易公约》 秘书长伊冯 伊格罗(Ivonne Higuero)主持开幕,联合国环境规划署的萨莉 杨(Sallie Yang)担任主持人。10月17日(周五),拉西奥 里多 萨尼在雅加达代表印尼出席了该颁奖仪式。

AEEE是由联合国环境规划署(UNEP)与国际刑事警察组织(INTERPOL)、《濒危野生动植物种国际贸易公约》秘书型(CITES)、联合国开发计划署(UNDP)、联合国毒品和犯罪问题办公室(UNODC)及世界海过组织(WCO)等多家国际机构共同发起的奖项。

除印尼外,联合国环境规划署还向与中国、香港、印度和新加坡的机构颁发了奖项,以表彰它们与南非合作处理跨境案件的贡献。 (fd)

与美国一东盟商会会晤 **印尼交通部明确三大合作重点**



近日,印尼交通部与美国—东盟商会探讨投资机遇与交通 转型。

多项议程还重点关注了 飞机零部件制造、环保燃 罗比·库尼亚万。(cx)

农业部获联合国粮农组织表彰

全球农业发展提供创新解决方案

【本报讯】农业部近日荣获联合国粮食及农业组织(FAO)颁发的全球技术认可奖,以表彰印尼在推动全球粮食与农业发展方面作出的突出贡献和创新实践。

阿里表示,近年来,印尼已从农业援助的民已从农业援助的其他发展中国家提供技术、专家及创新成果的贡献国,并通过务实合作积极助力全球粮食安全与农业可持续发展。

据悉,印尼入选联合 国粮农组织"全球南南 及三方合作"(South— South and Triangular Co operation,简称KSST) 表彰名单,获奖类别包括 国家级表彰(Country— Level Recognition)与机 构级表彰(Institutional— Level Recognition)。

阿里介绍说:"颁奖 仪式于10月15日在意大 利罗马联合国粮农组织总 部举行,作为该组织动动 80周年纪念系次共表 180周环节。本次共表 1900年纪念系次共表 1900年纪念系次共表 1900年纪 1900年

I公司在印尼贸易博览会上

2025年10月15日 联合国粮食及农业组织 (FAO) 在意

2025年10月15日,联合国粮食及农业组织(FA0)在意大利罗马总部举行全球技术表彰仪式,向在全球粮食与农业发展中作出突出贡献的国家和机构颁发奖项,印尼位列获奖名单。

的1,500余名学员提供培训。

印尼还在坦桑尼亚、冈 比亚及斐济建立区域培训 中心,协助马达加斯加和 苏丹等国恢复粮食生产, 推动当地农业能力建设。

在机构级表彰中,隶属印尼农业部畜牧与动物卫生总局的新哥沙丽人工授精中心(BBIB Sin-gosari)被授予"卓越中心"称号,以表彰其在畜牧繁育领域的技术领先地位和国际影响力。

目前,该中心承担全 国超过60%的冷冻精液 供应任务,创造了数以千 计的就业岗位,有效提升了印尼畜牧业的经济为名的。同时,中心多多名则有多多的。100多名,中心多名,是是一个国家的。100多名,是是一个国际协力,有关的,是一个国际协力,有关的。第100分,并是一个。

印尼与南非探讨 **中小微企业发展合作**



贸易部长布迪·桑托索 (左) 与南非贸易、工业和竞争部副部长祖科·戈德林比 (右) 于10月10日在南非格克贝哈举行会晤, 双方就经贸与中小微企业合作议题进行交流。

【本报讯】贸易部长布迪·桑托索(Budi Santoso)与南非贸易、 工业和竞争部副部长祖 科·戈德林比(Zuko Godlimpi)于10月10日 南非格克贝哈举行会晤, 双方就贸易合作与中等 企业(UMKM)发展

题进行深入探讨,并商定

多项具体合作举措。

布迪表示, 南非是印尼 在非洲地区的重要贸易伙 伴。印尼希望通过加强经贸 合作, 进一步拓展印尼产品 在南非市场的准入, 包括棕 榈油、橡胶、汽车及工业制 品等重点出口商品。

"我们欢迎南非政府深 化与印尼经贸关系的积极 意愿。两国企业界的协同 将为双方带来更多机遇与 互利成果,"布迪说。

此外,双方还讨论了印尼与南非联合贸易委员会 (Joint Trade Commit tee, 简称JTC) 的重启与 机制优化。该委员会成立 于2005年,是两国在贸易 信息交流与协议筹备方面 的重要平台。

布迪提议尽快召开第四次JTC会议,以规划加强贸易、投资与工业合作的具体步骤。上一次会议(第三次JTC)于2017年在南非比勒陀利亚举行。

"联合贸易委员会是探讨双边经贸合作机遇与挑战的重要平台。我们希望第四次会议能够尽快在印尼召开,以推动两国经济合作更加务实落地,"布迪补充道。

印尼方面还建议,双方可分阶段启动双边贸易协定的可行性研究。南非方面则期望印尼尽快提交关于建立合作框架的提案。

根据印尼贸易部数据,2025年1月至8月,印尼与南非双边贸易总额达14.2亿美元,其中印尼出口额为6.906亿美元,进口额为7.321亿美元。

企业PTPN I公司在2025年 印尼贸易博览会(Trade Expo Indonesia, 简称 TEI)上达成总额1,100万 美元(约合1.82万亿盾) 的农产品下游贸易合作协 议。该博览会于10月15日 至19日在万丹省丹格朗举 行。

PTPN I公司总裁特迪·尤尼尔曼·达纳斯(Teddy Yunirman Danas)10月18日在雅加达发表声明指出,在本届博览会期间,公司与来自多个国家的采购商签署了16份该解备忘录(MoU)

,涵盖橡胶、茶叶、咖啡、雪茄及其他特色农产品等领域的合作。

特迪表示, 印尼贸易博览会是面向全球市场的重要平台, 为印尼企业拓展海外业务、加强与国际买家的联系提供了重要契机。

他指出:"通过此次博览会,公司成功吸引了来自世界各地的买家,并签



1,100万美元农产品贸易合作协议

PTPN I公司总裁特迪·尤尼尔曼·达纳斯 (Teddy Yunirma Danas)

署了16份合作备忘录。展会尚未闭幕,我们仍有机会与新的合作伙伴达成更多意向。"

特迪表示,PTPN I之所以积极开拓国际市场,是因为公司产品质量优异、规格符合国际标准,其中多项产品具有较高附加值和独特竞争力。

他指出:"PTPN I公司 生产的天然橡胶长期被全 球知名轮胎及制造业企业 采用,品质优良、不可替 代;茶叶与咖啡属特色产 品,而来自德里与占碑地 区的雪茄及烟草更具独特性,深受高端市场青睐,价格也更具竞争力。"

特迪强调,此次签约成 果体现了PTPN I公司自上 游至下游在全产业链中严 格把控质量的努力,也反 映出公司积极响应全球市 场对高品质、可持续产品 需求的能力。

"我们坚信, TEI 2025 将成为PTPN I公司扩大出口规模、巩固国际市场地位的重要起点, "特迪说。

PTPN I公司企业事务秘

书阿里斯·汉多约(Aris Handoyo)表示,本届博览会不仅巩固了公司与原有买家的合作关系,也有效拓展了潜在客户资源,为后续洽谈创造了新机遇。

阿里斯介绍说,根据展 会期间的来访记录,来自 多个国家的企业代表及海 外采购商已计划在会后继 续进行技术与商务层面的 深入磋商。

他指出:"不少新买家对公司下游产品——如瓦里尼(Walini)茶和特色咖啡——表现出浓厚兴趣,这表明印尼高品质农产品正在获得国际市场更广泛的认可。"

据PTPN I公司民 一公司,PTPN I公司, 一个 PTPN 原 一个 PTPN 原 一个 PTPN 是 一 一个 PTPN 是 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一

贸易部长推动印尼一阿联酋CEPA落实 促进清真产品出口

【本报讯】贸易部长布 迪·桑托索 (Budi San toso)于10月15日表示, 政府正积极推动印尼一经 拉伯联合酋长国全面经外 伙伴协定 (IUAE—CEPA) 的落实,并鼓励双方企业 充分利用该协定机遇,深化经

贸合作。

可持续投资等领域。" 双方部长在会谈中还就清真领域的互认协议 (MRA)进展进行了讨论, 并同意组建联合工作组,以进一步简化和优化清真认证

及两国企业, 尤其是在清

真产品出口、数字经济及

机制,包括推进清真产品可追溯体系的建设

追溯体系的建设。
布迪指出,印尼希望阿联酋作为海湾(GCC)
国家合作委员会(GCC)
成员,能够支持加快协会。
尼与GCC自由贸易根协协定(FTA)的谈判进程。前谈判预计将在2025年底前完成实质性阶段。

"我们期待阿联酋在货物贸易与投资等关键议题上给予灵活支持,推动印尼—GCC自由贸易协定谈判取得互利共赢成果,"布迪说。

根据贸易部数据,阿联酋目前是印尼第15大出口目的国及第19大进口系第10人工,原国。2025年1月至8月,两国贸易总额达38.3亿美元,其中印尼出口额为24.3亿美元,进口额为14.1亿美元。

而在2024年,印尼与阿联首贸易额为50.7亿美元,印尼出口30.7亿美元,进口20.1亿美元。印尼主要出口产品包括珠

宝、棕榈油、机动车、纺 以石油与天然气、黄金及织品及纸张;进口产品则 铝为主。(er)

HADROMI & PARTNERS 法律事务所

我们专处理任何法律问题,是资深的法律事务所,办理项目如下:

- 1. 投资法律, 其中包括建立新公司, 国内, 国外及联营公司等等.
- 商业法律,其中包括购买及出售股票,收购他认企业, 合并,停业,检查公司合法文件等等.
- 3. 合法契约, 包括签定及交易前契约内容的有关法律分析.
- 4. 法庭民事案纠纷法案, 警察局或检察院刑事案件.
- 5. 注册商标及商标纠纷的有关法律.
- 6. 税务法律,能代办赋税法院的一切税务问题及有关税务顾问.
- 7. 劳工条例,包括如何签约,制定公司条例,处理劳工纠纷 = 等等

HADROMI & PARTNERS LAW FIRM

Setiabudi Atrium,4th Floor, Suite 404-405

JL. H.R. Rasuna said Kav, 62, Jakarta 12920, Indonesia
Telephone: (62-21) 520 7040(hunting)
Facsimile:(62-21) 520 7046
E-mail:hadromi@centrin.net.id
info@hadromi.com

info@hadromi.com Website:www.hadromi.com

截至10月16日印尼股市总市值达GDP68.78%



【本报讯】印度尼西亚 金融服务管理局(OJK) 资本市场、衍生金融产 品与碳交易监管主管伊 贾贾迪(Inarno Djajadi)表示,截至10月 16日(周四),印尼股市 总市值已达15,230万亿 盾,相当于国内生产总值 (GDP) 的68.78%。

他于周五(17日)在雅 这一数字已 加达表示: 接近我们在《2023—2027 年印尼资本市场路线图》 中设定的目标,即股市市 值占GDP的70%。

截至10月16日 (周四) 综合股价指数 (IHSG) 升至8,124点,年初以来 累计上涨14.76%。

伊纳诺指出,截至昨 日,OJK已核发161份证券 发行有效声明,融资总额

此外,另一种融资途 径——证券众筹(securities crowdfunding) 也为 中小微企业筹集了1.72万 亿盾,累计发行912项证

他补充称,截至10月15 日(周三),根据单一投 资者识别码 (SID) 系统, 全国投资者数量已达约 1,900万名。

"根据路线图,我们在 2027年的目标是2,000万 投资者,希望能够超额实 现。

伊纳诺强调,OJK致力 于打造一个更加包容、现 代化、具有全球竞争力的 印尼资本市场,同时始终 将投资者保护与市场诚信 作为首要任务。

这些努力与《国家发 展愿景八大目标》(Asta Cita) 及《2025—2029 年国家中期发展规划》 (RPJMN)确立的发展方 向一致,重点在于增强民 众经济实力与实现金融服

资本市场是全民共享 的经济平台,每位公民都 有平等机会参与其中、作 出贡献,并从印尼经济发 展中受益。" 伊纳诺最后 表示。 (asp)

务的公平可得,

印尼央行:2025年第三季度制造业表

【本报讯】印度尼西亚银行(印尼央 行, BI) 指出, 2025年第三季度制造业 经营活动表现上升,处于扩张阶段,其 制造业景气指数 (Prompt Manufacturing Index, PMI) 高于50%。

印尼央行通讯部执 PMI-BI的上升主要受到 行主任Ramdan Prakoso于周五在雅加 达发表声明称: "这体 现在BI制造业PMI达到 51.66%, 高于上一季 度的50.89%。

从 构 成 指 标 来 看 , 2025年第三季度 行业PMI-BI上升并处

Denny 大多数分项扩张的推动 包括生产量 (53.62%)、订单总量(52.82%) 以及制成品库存量 (52.68%) 。

> 从分行业(Sub-LU) 来看,大部分制造业分

于扩张阶段,其中机械 与设备制造业指数最高 (58.57%), 其次为烟 草加工业 (57.79%) 及 皮革、皮制品与鞋类制造 业 (57.50%)。

这一进展与印尼 央行企业活动调查 (SKDU) 的结果一致。 调查显示,制造业经 营活动表现改善,加 权净余额(Weighted Net Balance, WNB) 为 1.61%

展望2025年第四季 度,制造业经营活动预 计仍将维持在扩张阶 段, BI制造业PMI预计为 51.36%。

从构成指标来看,部 分分项预计仍处于扩张区 间,其中生产量指数最高

(52.89%) , 其次为订单 总量 (52.46%) 和制成品 库存量(51.74%)。

多数分行业亦预计处 于扩张阶段,指数最高的 行业包括机械与设备制 造业(57.86%)、皮革 及鞋类制造业 (57.50% 以及家具制造业 (56.05%) (asp)

10月13日至16日期间外资净流出166.1万亿盾

亚银行(印尼央行, BI) 记录显示, 2025年10月 第三周 (13日至16日) 期间,外资从印尼国内 金融市场净流出共计 166.1万亿盾。

印尼央行通讯部执 行主任Ramdan Denny Prakoso于周五在雅加达 发表声明指出,这一数 额包括来自股票市场、 国家债券(SBN)及印尼 央行盾币证券 (SRBI) 的外资净流出,分别为

Danantara:

【本报讯】印度尼西 10.9万亿盾、119.0万 个基点。 亿盾和36.2万亿盾。

> 自今年年初至2025年 10月16日,外资在股票 市场及SRBI市场的净流 出分别达512.4万亿盾和 1,327.5万亿盾; 与此同 时,SBN市场录得外资净 流入172.8万亿盾。

> 印尼5年期信用违 约掉期(Credit De-Swap, CDS) 溢 fault 价由2025年10月10日的 80.27个基点 (bps) 上 升至10月16日的80.85

周五 (10月17日) 盾币兑美元汇率小幅 贬值, 开盘报1美元兑 16,570盾, 较周四(10 月16日) 收盘价16,565 盾略微走弱。

与此同时, 美国美 元指数(DXY)在周四 (10月16日) 交易结束 时下跌至98.34。

美元指数(DXY)反 映美元兑六种主要货币 的变动,包括欧元、日 元、英镑、加拿大元、

印尼资本市场日均交易额有望达80亿美元

瑞典克朗和瑞士法郎

印尼10年期国家债券 (SBN) 收益率在周五 (10月17日) 早盘下降 至5.92%,低于前一交 易日(10月16日)收盘 时的5.94%。

美国10年期国债收 益率也在周四(10月16 日) 收于3.975%。

印尼央行表示,将继 续加强与政府及相关部门 的协调,并优化政策组合 策略,以支持印尼经济的 外部韧性。 (asp)

印尼公众诈骗损失达6.1万亿盾 OJK呼吁加强金融防欺诈体系

【本报讯】印度尼西亚 金融服务管理局(OJK) 报告称,自2024年11月至 2025年9月30日, 印尼反 诈骗中心(Indonesia Anti Scam Center, IASC) 共 接获274,772起公众举 报,涉及各类诈骗与欺诈 案件。

OJK金融服务业务行为 监管、教育与消费者保护 执行主任 Friderica Widyasari Dewi 表示,截至 2025年9月30日,公众因 诈骗与欺诈造成的累计损 失已达6.1万亿盾。

我们收到超过27万 起诈骗举报,公众损失 资金总额高达6.1万亿 284个涉嫌非法投资的项 盾。"Friderica在2025年 10月10日于雅加达召开的 地方金融准入与发展加速 工作组(TPAKD)全国协 调会议上指出。

她认为,这一情况令人 担忧,若这些资金能进入正 规金融体系,各地区的经济 号。(asp)

根据Friderica的报 告,IASC 共记录了 443,235 个涉案银行账 户. 其中 87,719 个账户 已被冻结,冻结资金总额 达 3,742 亿盾。

目前,许多民众仍 深陷诈骗陷阱。这不仅是 印尼的问题, 也是全球普 遍存在的现象。 道。

另一方面, 自2025年1 月1日至9月30日, OJK下 属的非法金融活动处理特 别工作组(Satgas Pasti) 已发现并处理了1,556家 非法在线借贷实体,以及 目或平台。

此外,当局还封锁了 4,486个非法应用、网 站或网络内容,冻结了 117个银行账户,并屏蔽 了 25 , 355 个 涉 嫌 诈 骗 的 电话号码及WhatsApp账 【本报讯】Danantara印 (16.58万亿盾)

尼首席投资官(CIO)潘 夏赫里尔 杜 帕特里亚 (Pandu Patria Sjahrir) 表 印尼资本市场具备巨 大发展潜力,未来日均交 易额有望达到80亿美元(约合132.64万亿盾,按1 美元兑16,580盾计算)。

然而,他指出,尽管印 尼是东南亚人口最多、经 济持续增长的国家,但这 一潜力尚未被充分释放。

作为东盟最大的国 家,我们的资本市场日均 交易额理应达到80亿美 元。 他于10月15日(周 三) 在雅加达表示。

潘杜指出,目前印尼 证券交易所(IDX)的日

相比之下,他提到, 度的日均交易额已达到120 亿至150亿美元(约198.96 万亿至248.7万亿盾),而 香港的日均交易额则高达 300亿至500亿美元(约497 万亿至829万亿盾)。

他认为, 印尼国内资本 市场发展受限的主要原因 之一,是市场深度不足以 及公众投资者兴趣仍然有

风险投资与长期投资 面临的最大挑战之一,是 缺乏强大而成熟的公开市 潘杜说道。

他强调,应进一步完 善金融市场基础设施,以 提升印尼对国际投资者的 均交易额仅约为10亿美元 吸引力。增加上市公司数 现倍增



图为: Danantara印尼首席投资官潘杜·帕特里亚·夏赫里尔(右二)

强化投资者教育、提 升公司治理透明度, 都是 实现这一目标的重要举

随着监管框架的完善及 投资者参与度的提升,他 乐观预计, 未来数年印尼 国内资本市场活动有望实

此外,潘杜还强调地缘 政治稳定与区域合作对吸 引外资同样至关重要。

我们必须了解全球风 险,从去全球化到国有化 的趋势。因此,建立伙伴 关系与制定具备适应性的 政策至关重要。" 道。(asp)

Danantara 已准备投资印尼股市

【本报讯】Daya Anagata Nusantara 投资管理机构(Danantara Indonesia)首席投资官 潘杜 夏赫里尔(Pandu Sjahrir) 透露, 该机构正积极评估并 准备投资印尼股市。

他表示,在真正进入公开市 场 (public market equity) 之前,印尼股市的日均交易额 (RNTH) 仍需显著提升, 从目 前约 10 亿美元 (16.58 万亿 盾) 增至 80 亿美元 (132.64 万亿盾)。

我们希望能进入公开股票市 场 , 但 股 市 必 须 具 备 更 高 的 流 动 性。目前我们的日均交易额只有 亿美元,理想的规模应提升 至 50 亿甚至 80 亿美元。"潘 杜于 10 月 16 日 (周四) 在雅 加达出席题为"普拉博沃-纪伯 伦执政一周年——对 8% 经济增



Danantara 印尼首席投资官潘杜 夏赫 里尔 (Pandu Sjahrir)

长的乐观展望"的活动后表示。 他进一步指出, Danantara 目 前的重点之一是推动印尼股票市 场的深化与发展。

潘杜解释说,Danantara 现 阶段将部分投资配置在政府债券 (SBN)市场,是出于时间紧迫 以及债券市场流动性相对更高的 考虑。

我们只有两个月的操作时 间,因此必须尽快进入最具流动 性的市场,而债券市场就是其中 "潘杜补充道。

此前,潘杜曾表示,印尼股 市的日均交易额有望从目前的约 10 亿美元增长至 80 亿美元。 他认为,尽管印尼是东南亚人口 最多且经济持续增长的国家,但 市场潜力仍未得到充分挖掘。

作为对比,他指出,印度股市 的日均交易额已达到 120 亿至 150 亿美元,而香港市场更高, 达 300 亿至 500 亿美元。

他认为,限制印尼资本市场成 长的主要因素包括市场深度不足 与公众投资者兴趣有限。

风险投资和长期投资面临 的主要问题之一,就是缺乏强大 而成熟的公开市场。 "潘杜总结 道。 (asp)

图为: 2025年10月19日 (周日), 故事讲述者罗娜

通过生动有趣的方式培养儿童从小养成储蓄意识。

拉蒂(左)在东爪哇省谏义里市政厅与学生互动,讲

述"金融童话故事"。该活动由印尼金融服务管理局

(OJK)主办,吸引谏义里市数百名小学生参加,旨在

【本报讯】英国外资银行 Chartered Indonesia) 认为, 向印尼国有银行协会 (Himbara)旗下银行及印尼夏利亚 银行 (BSI) 注入 200 万亿 盾流动性资金,将有助于银 行业整体降低资金成本(Cost of Fund, CoF),并强化国家 金融体系的稳定性。

渣 打 银 行 印 尼 分 行 交 易 银行业务主管珍妮 坦托诺 (Jenny Tantono) 解释说, 这笔资金注入将缓解银行业 对第三方资金 (DPK) 的激烈 竞争压力,而这一直是近年 来行业面临的主要挑战之一。

财政部长直接向 Himbara 银行注资 200 万亿盾的 举措,将大大帮助银行业整 体降低资金成本。"珍妮在 10 月 16 日(周四)雅加达 逐步减弱。 举行的新闻发布会上表示。

她指出,在新增流动性注 渣打银行印尼分行(Standard 入之前, 多家大型国有银行 的贷款融资比率(Loan to Funding Ratio, LFR) 已接近 上限,导致信贷扩张空间受 限,并迫使它们通过提供更 高的存款利率来快速吸收资 金。

> 这种高利率竞争随后扩散 至私营银行和地区性银行, 它们被迫调整存款产品以保 持在吸引第三方资金(DPK) 方面的竞争力。结果,即使 印尼央行已多次下调基准利 率,银行业整体资金成本仍 呈上升趋势。

随着 200 万亿盾新资金注 入 Himbara 银行,这一局面 开始改善。国有银行的流动 性趋于宽松, LFR 水平明显回 升,对高利率竞争的依赖也

当 Himbara 银行下调存款

利率后,私营及地方发展银 存入五家银行:印尼人民银 行也获得了相应调整空间, 而不必担心存款基础的流失。

向Himbara注资助降资金成本

珍妮指出,Himbara 新增 流动性的正面影响不会立刻 传导至整个银行业,但预计 在未来几个月内,金融体系 的整体流动性状况将更加均 衡, 行业资金成本有望逐步 下降。

她补充说,资金成本下 降也将为银行业创造新的机 会, 使其能够在年底前下调 贷款利率并加快信贷投放。

如果问我们,(向 Himbara 注入的流动性)是否带 来了好处?答案是肯定的。 或许不会在一夜之间实现, 但希望在年底前,我们能看 到稳定性增强、资金成本下 降,这也将推动我们贷款增 长。"珍妮说道。

财政部此前已将政府资金 未确定。(asp)

行(BRI)、印尼国家银行 (BNI) 及万自立银行 (Bank Mandiri) , 每家获得 55 万 亿盾,国家储蓄银行(BTN) 获 25 万亿盾; 印尼夏利亚银 行 (BSI) 获 10 万亿盾。

财政部长普尔巴亚 尤 迪 萨德瓦 (Purbaya Yudhi Sadewa) 于 10 月 14 日 (周 二) 在雅加达举行的《2025 年10月国家预算执行与事实 报告 (APBN KiTa) 》新闻发 布会上表示,截至 2025 年 9 月底,上述五家银行已发放 政府存款资金总额达 112.4

部长补充道,政府还将继 续追加资金投放。目前,印 尼人民银行(BRI)与印尼国 家银行(BNI)已提出追加资 金申请,但具体追加金额尚

全球股市 亚股 47582.15 日经指数 跌 695.59 3748.89 韩国综合 涨 0.52 香港恒生 25247.10 641.41 跌 3839.76 上海综合 76.47 英国FTSE 9354.57 81.52 德国DAX 23830,99 441,20 跌 法国CAC 8174.20 14.39

公国したり	0114.20	政	14.00
荷兰AEX	955.86	跌	3.14
Http://t	w.stock.yahoo.	com 19/	/10/2025
美股			
道琼工业	46190.61	涨	238.37
那斯达克	22679.97	涨	117.44
S&P 500	6664.01	涨	34.94
	w.ws j.com		
*at close so	ource: Dow Jo	nes 19,	/10/2025
*at close so	ource: Dow Jo	nes 19/	/ 10/ 2025

黄金行情 10月19日 ANTAM国营矿产公司报价 www.logammulia.com *增值税前的卖出

5克金片 : 11385000 盾卖出 11944000 盾买进 10克金片: 22770000 盾卖出 23810000 盾买进

Antam支持政府通过国内市场义务

Brio Satya第三季度销量下滑 但仍引领LCGC市场



参观者在西爪哇省万隆市Trans Studio购物中心(TSM)参观 展出的新款本田Brio RS。

【本报讯】即便低成 本绿色汽车(LCGC)市 场增长正放缓,但Honda Prospect Motor (HPM) 公司对其旗舰车型Honda势。 Brio Satya的销量在年底前 仍能保持强劲增长持乐观 态度

HPM销售、市场和 售后总监Yusak Billy致 达, 2025年, 本田的LCGC 销量将与国内汽车市场的 疲软趋势并行。

根据印尼汽车工业协会 (Gaikindo) 统计, 2025年 9月全国低碳汽车(LCGC) 批发销量同比下降 47%成 为7,795辆

自今年初以来, 累计 销量同比下降34%成为 89,051辆。

与此同时,9月零售 销量同比下降34%成为 9,364辆; 自1月以来累计 零售销量同比下降28%成 为97.723辆。

截至2025年第三季度, 本田Brio Satya的总零售量 达到25,557辆。

Yusak Billy对记者称 相比之下,Brio Satya在 2024年的销量为45,438 辆,这意味着今年首三个 季度的业绩仅相当于去年 业绩的56.24%。 '即便受 到市场低迷的影响, Brio Satya仍是LCGC市场领域中 最畅销的车型之一。这表 明消费者对我们产品的信 心依然强劲。

Billy声称,在当前形 势下,HPM将继续调整生 产和销售策略,俾能适应 市场需求和当前的经济形

HPM公司的重点是保持 本田Brio作为消费者首选 车型的市场份额,尤其是 对于首次购车者而言,确 保至年底销量稳定。

在低迷的LCGC市场 中,Billy未确定HPM是否

明确的是,公司将继续 监测各个市场领域的需求 发展情况, 俾能确定产能 的运行效率。

为在市场放缓的情况下 保持消费者的兴趣,HPM 将继续提供各种有吸引力 的销售和融资计划,以及 推广活动, 让本田产品更 贴近公众。

除此之外,Billy认为, 低碳环保汽车(LCGC)市 场在印尼汽车行业中仍发 挥着至关重要的作用。 低碳环保汽车仍然是许多 印尼消费者的首选,因为 它们高效、价格实惠且易

然而,目前,市场面临 着消费者购买力和入门级 市场激烈竞争的挑战。

即便如此,HPM仍乐观 地认为,凭借卓越的产品 和公司灵活的战略, Brio Satya在低碳环保汽车领域 的市场领先地位将持续保 持。(sI)

年第三季度,水泥出口量

达到92万吨,同比增长约

长20%。水泥出口市场包

口的最大市场是孟加拉

增长。此外,有些国家的

条件使印尼产品更具竞争

小,因此海外销量的激增

并未对印尼水泥行业造成

泥企业商尚未看到有任何

可能比去年下降约1.5%

基础设施项目,从而提振

希望经济刺激措施能够推

动水泥需求。10月份我

们拭目以待。然而,我们

全年模拟结果显示,与去

年相比销量下降, 表现不

Lilik总结说,

大幅提升销量的机会。

目的地国家的需求正在

然而,出口贡献仍很

在今年剩余时间内,水

ASI估计, 2025年销量

Lilik希望政府的政策和 刺激措施能够推动经济和

国、台湾和澳大利亚

括东帝汶和澳大利亚。

Lilik补充说,

与此同时, 熟料出口增

熟料出

至2025年第三季度 水泥销量下降2.4%成为4567万吨



仓库工人正在堆放水泥袋情景。

17%,

力。

至1.9%。

水泥需求。

【本报讯】今年,印 尼水泥行业未能提振销 量。印尼水泥企业协会 (ASI) 记载, 至2025年 第三季度,水泥销量下降 约2.4%。

日前, ASI主席Lilik Unggul Raharjo向记者透 露, 水泥产量达到4650万 吨。与此同时,2025年首 九个月, 国内市场的水泥 销量仅为4567万吨。 量未达预期,因为截至第 三季度的销量比去年同期 低,下降2.4%。

水泥销量下滑受多种因

首先,经济形势与去年 相比趋于疲软。其次,由 于预算削减,基础设施项 目进展放缓。

除此之外, Lilik 强调 三百万套住房计 实施情况的不明确, 而此前该计划有望提振国 内水泥行业。 目前,该 计划仍不明确。我们最 初预计,如果该计划得以 实施, 水泥需求将增加约 600万吨。

与国内需求相比,出口 市场的销量实现两位数增

根据ASI 记载, 至2025

【本报讯】PT Aneka Tambang Tbk或简 称Antam欢迎政府计划,通过优化国内资 源供应来加强为民众的黄金供应。

此举是对能源和矿产 资源部(ESDM)正在研究 对黄金实施国内供应义务 (DMO)方案的回应。

能矿部的这一设想源 于Antam已知仍从新加坡 和澳大利亚进口每年30 吨的黄金作为贵金属原材 料,以满足国内需求。

Antam企业秘书部门 负责人Wisnu Danandi Haryanto声称,政府的政 策是在维护社区需求、行 业可持续性以及提升国家 矿产商品附加值之间保持 平衡的战略步骤。

「原则上,Antam认为 政府加强国内黄金供应的 计划是支持印尼民众获得 黄金的积极举措。该倡议 也符合国家下游化政策方 向, 以及加强矿产附加值 的方针, 正如政府最新规 定所体现的精神。

他强调,DMO义务的

具体数量完全属于政府的 权限。该政策将全面考虑 国内市场需求、国家生产 能力,以及金银行业的动

"Antam全力支持政府 确保印尼民众能够获得国 内黄金的措施。我们已准 备好执行政府的指示,以 加强国内黄金供应。

在实施方面,Antam认 为应用公平原则至关重 要,以确保所有企业家, 无论是矿商还是加工商, 都能获得业务确定性和平 衡的经济价值。

希望DMO政策的制 定秉持透明和公平的原 则,以致在供应链中的所 有企业家都能积极发挥作 用,维护国家黄金行业的 可持续性。

此外,Antam还认为需 要跨部门政策的协同,以 确保DMO的有效实施。税



Aneka Tambang(Antam)公司的金条。

收、贸易机制及其他支持 性法规需要协调一致,以 创建一个强大且有竞争力 的金银贵金属生态系统。

国内黄金供应计划

"Antam相信,恰当的 政策调整将推动形成一个 具有竞争力和可持续性的 国家金银贵金属产业,并 为民众和国家经济带来实 实在在的利益。

此前,能矿部矿产和 煤炭总局局长Tri Winarno 称,DMO方案的实施需 要深入评估其长期影响。 更何况, Antam已与印尼

自由港公司(PT Freeport Indonesia/PTFI)签订了每 年约25至30吨的黄金购 销合作协议。

目前, 自由港的黄金 供应尚未达到最优,原因 是自由港的冶炼厂遇到一 些问题。此外,2025年9 月初自由港地下矿山发生 的湿物料滑落事件,导致 其冶炼厂运营暂时停止。

另一方面,他还将从 黄金进出口的税收方面进 行审查,并权衡哪种方案 更有利。(Icm)

Astra中小企在TEI展

ɪ获420万美元合作与交易成果

国际(Astra International/ ASII)和 Astra基金会通过 Dharma Bhakti Astra基金 会一直致力于培育中小微 企业。Astra参加了2025 年10月15日至19日在丹格 朗ICE BSD举办的2025年 印尼贸易博览会(TEI), 并促成了23家入选的中小 微企业参与Astra出口冠军 (Astra Export Champion)

Astra基金会理事长 Rahmat Samulo表示,通过 签署谅解备忘录, 双方达 成了重要的商业承诺。TEL 展会上共签署了六份现场 采购合同

"已签署标的总 额达420万美元的合作意 向协议和现场采购合同, 将出口到俄罗斯、孟加拉



一名女参观者正在Astra展台观看产品。

国、阿联酋、马来西亚、 加拿大和美国等多个国

除了签署谅解备忘录 家中小微企业还参加了出 口战略培训。该培训由印 尼工商会(Kadin)与印尼贸 易部出口和贸易服务人力 资源开发中心(PPEJP)合

他说"此次培训旨在帮 助那些今年未能参加TEI展 Astra基金会援助的25 会的参与者为明年的TEI展 会做好准备。

> Astra参与TEI 2025旨在 帮助中小微企业拓展业务 网络,并加深他们对出口

这23家中小微企业是 2025年5月至10月密集出 口培训的成果,其中包括 10家由Astra基金会资助的 中小微企业和13家由Astra 发 展 与 创 新 中 心 (Desa Sejahtera Astra)资助的中 小微企业。

这23家中小微企业代 表了印尼主导产品的实力 和多样性, 主要分为三大 类:加工食品和饮料(9家 中小微企业)、农产品(6 家中小微企业)以及支持 时尚和家居装饰的工艺品 (8家中小微企业)。

Astra致力于持续支持 内中小微企业发展 创新, 并为增加国家出口 做出贡献,秉持"与国 家共同繁荣 神。(max)

创意经济部长称

额达250亿美元

【本报讯】创意经济部 长Teuku Riefky Harsya声 称,2024年创意经济对国 家出口增长的贡献达到250 亿美元,约合400万亿盾, 占国家总出口的9%以上。

创意经济部长于周五收 到的书面声明中表示, 截至2024年底, 创意经 济部门的出口额已吸收了 2650万劳动力,大部分来 自年轻人和女性。

他在阐述中说明, 创意 经济部门已成为国家出口 增长的重要引擎之一。

他补充说,2025年,创 意经济部的出口额目标增 至260亿美元,比上一年 提升10亿美元。

在投资方面,创意经

济部门显示出令人鼓舞 的增长。截至2025年年 中, 总投资额已达到90 万亿盾,约占总投资目标 的66%。

贡献最高的子部门, 其中是应用程序、时尚、 餐饮和手工艺,其次是游 戏、音乐和动画电影子部 门,这些也在持续发展。

2025年上半年,实 际出口额已达到中央统计 局目标的约50%。明年, 我们的目标是将出口额增 至280亿美元,约合450万 亿盾。我们也希望投资额 能够增长,以加强出口能 力,同时扩大国际市场的 机会。

他强调,跨部门协同合

作对于扩大创意经济企业 在国外的市场准入至关重

他说,该部门不仅加强 中产阶级,还创造了包容 性就业机会,并能适应技 术发展和全球趋势。 政府、企业、金融机

构和创意社群之间的合作 是关键,使印尼产品能够 在全球市场上竞争。

与此同时, 工业部副部 长Faisol Riza称,制造厂 占印尼总出口额的70%以 上,但在过去一年中,纺 织和电子的制造业增长非

过去一年增长最快的 部门,尤其是劳动密集型 的,是纺织和电子,目前



创意经济部长Teuku Riefky Harsya

正在增长。

事实上,工业部的记录 显示纺织部门的投资…… 但实际上,目前有很多投 资者,尤其是来自外部 的,正在将产能转移到这 个部门。 (lcm)

【本报讯】至2025年9 月底前,私营承包商Total 合同。 Bangun Persada (TOTL)

公司已获得2.59万亿盾新

该成就已达至其5万亿

Total Bangun Persada (TOTL) 公司承建的建筑项目。

盾新合同指标的51.8%。 日前,TOTL公司秘书 Anggie S Sidharta对记者 称,今年所有新合同均来 自私营项目。

Anggie续称,该成就得 益于工业、酒店和公用事 业领域的项目机会。

至今,这些领域为公司的 新合同业绩做出重大的贡 献 。 所 有 已 签 订 的 新 合 同,以及仍在筹备中或招 标中的合同,均来自私人 项目。

截至2025年第二季度, 公司参与的招标项目总额 约为8.91万亿盾,该数字 是动态的,仍可能会有所

他续称,公司没有扩大 业务的计划。目前,TOTL 仍专注于建筑施工,包括 高层建筑、商业建筑和工 业建筑。

虽然如此,公司正努力 在未来几年内紧跟市场多 元化的步伐。

在 财 务 业 绩 方 面, TOTL对实现2025年 初设定的业务指标保持乐 观。预计收入和新合同额 将各自达到3.5万亿盾和5 万亿盾。

他强调说: "不过,净 利润目标已从2650 亿盾修 改为2950亿盾。"(sl)

夕何持续

今年的"十一"黄金周可谓是"真 黄金周"。10月1日 起, 金价持续攀升, 纽约商品交易所黄金期货价格在10月2 日刷新历史纪录,达到3923.3美元/盎司,是2015全年均价 的3.38倍。10月17日的亚洲交易时段, 金价已逼近4400美 元/盎司, 创下历史新高。即便在如此大涨的背景下, 市场 主流观点仍对金价"再创辉煌"表示乐观。高盛已将2026年 12月的预估金价上调至4900美元/盎司,而"5000美元不是 梦"的观点亦大行其道。

不过,本轮金价"暴 绝 非 简 单 的 资 本 狂 欢,而是源于全球货币体 系的深层震荡。

每逢金价上涨, 舆论 总倾向归因为"个人的投 资和消费推高了金价" 诸如"90后攒金豆子 金饰消费火爆"之类。然 而,不论是个人投资还是 金饰消费,对全球黄金行 情的影响都微乎其微,甚 至大型金融机构对金价上 涨也只能起到"助攻"作 用。真正的黄金大买家是 各国央行。

自上世纪后半叶以来, 黄金经历了两轮大牛市。 第一轮始于1971年,终于 1980年9月。彼时金价从 每盎司35美元飙升至850 美元,涨幅超过20倍。引 发这波"超级牛市"的原 因是布雷顿森林体系的崩 --美元正式和黄金脱 钩,全球货币体系迎来重 塑。以西欧发达国家央行 抛售美元、增持黄金为起 点,美国顺势从"黄金美 元"转向"石油美元"。

这场重塑全球货币体系的 金融博弈的主角正是美国 及西欧各国央行。

第二轮黄金大牛市从 2001年4月持续至2011年 各国央行: 真正的黄 9月, 金价从254美元涨到 1920美元,涨幅超6倍。 背景是欧元诞生、美元走 弱。相比第一轮,这虽然 是全球货币体系的一次 但也是全球 小手术" 货币体系换筹码的"高端 局",操盘手依旧是各国

> 2015年启动,幕后推手依 然是各国央行。最早行动 的是俄罗斯央行。2014 年克里米亚事件后, 俄罗 斯与西方国家关系恶化。 尽管当时西方国家对俄制 裁力度有限,但俄央行还 是未雨绸缪,大举购入黄 金,以实现卢布与美元的 脱钩,由此拉开本轮金价 上涨的序幕。

而本轮黄金牛市从

此后,乌克兰危机、 新冠疫情等一系列事件 不断冲击全球金融市场和 货币体系。黄金也因此成 为各国央行的避险首选。 高盛预计2025年和2026 年各国央行的黄金净购买

量将分别达到平均80吨和 70吨,如此体量的黄金购 入量, 岂是"攒金豆子 能攒出来的?

央行操盘黄金行情, 意味着每一次黄金 "暴 走",背后都是全球货币 体系的震荡。

反常的"美元和黄金

本轮黄金牛市的特别之 处,并非十年近四倍的涨 -—相比此前两轮,这 点涨幅不算什么。这也是 很多市场分析机构看好黄 金行情后市的重要依据。

真正的反常之处在于 黄金和美元"双强",打 破了此前"美元走弱,黄 金走强"的规律。前两轮 黄金大牛市,均发生在 美元弱势"的大背景下。 第一次是美元和黄金脱 钩, 失去了金本位地位; 第二次是欧元诞生,削弱 美元独霸地位。而这次美 元并无弱势迹象。尽管市 场普遍将金价暴涨归因 于"美联储降息预期" 但美元不仅没有走弱,反 而欧元和日元对美元的大

幅贬值,让美元更显强

拉长时间线的观察更 为清晰, 2015年启动的黄 金上涨行情,全程伴行 强势美元"。这和前两轮 黄金牛市的"弱势美元 背景截然不同。

因此, 仅凭 降息"解释本轮黄金行 情, 缺乏说服力。如果 美联储的利率变化真有如 此威力,为何此前美联储 暴力加息时,黄金并未大 跌?降息预期,不过是引 爆市场情绪的导火索。

并且, 欧元和日元的 贬值也并非短期现象,而 是近十年的长期趋势。欧 洲和日本两大经济体长期 陷于低增长、低利率、高 负债的困境。糟糕的经济 表现早已动摇欧元和日元

"钱荒 并非 流通中的货币不足, 而是 缺乏信用稳固的储备资 产。在现代法币体系下,

央行虽拥有货币发行权, 却不能无限制印钞。货币 的发行仍需以储备资产为 锚。一段时间以来,全球 货币体系中,美元无疑是 最主要的储备货币,欧 元、日元为辅助,黄金则 是最后的"压舱石"。

然而,这一体系正因 全球主要货币信用基础的 动摇而走向崩塌。

过去近二十年,全球 货币体系经历了两次大宽 松。一次是2008年国际 金融危机时的"放水大合 ,另一次是2020年疫 情期间的"救市潮"。全 球主要经济体的天量货币 投放,积累了巨大的贬值 势能, 动摇了全球货币体 系的根基。

大堤总从最薄弱处崩 。美元可以"霸权滥 ,美联储也能通过暴 力加息强压通胀。而欧元 与日元呢?它们的经济基 本面早已无法支撑其货币 信用。

美联储执行了两年的

高利率政策, 吸引了大量 美元回流。而欧元和日元 两大"替补"表现乏力, 黄金便成了唯一的"避风 港"。因此,2020年疫情 冲击下启动的黄金避险行 情,并未随疫情结束而消 退。相反, 在美联储加息 周期中,黄金价格一步一 个台阶地暴涨, 各国央行 纷纷选择增持黄金以补充 资产储备。

讽刺的是, 各国央行运作 的现代法币体系,正是在 抛弃黄金"的基础上建立 的。自布雷顿森林体系崩溃 后,全球货币体系彻底和黄 金脱钩, 理论上讲黄金已不 再具备货币属性。然而,时 至今日, 各国央行却不得不 重新"吞金"以稳固信用。 黄金的"王者归来",为 旧时代"货币体系敲响了警 钟。仅靠美元和黄金支撑起 全球央行的资产储备,这一 体系在狂风中摇曳。

(作者系中国网特约评 论员关不羽。来源:中国 网)

文/沈逸

近来,华盛顿在经贸 领域的一系列言行,再 次向世界演绎了一套美 "优先"逻辑:赢家从 不犯规。拆解美式霸权的 "双重 逻辑陷阱,揭露其 "、按自身所需解读 规则、伪多边主义等行为 特征,对维护国际公平正 义,推动构建开放、包 容、普惠、平衡、共赢的 国际经济新秩序, 具有紧 迫而现实的意义。为此, 本报推出系列评论, 从科 技、金融等角度,还原 美式贸易"的本质,以正 视听。

美国对外贸易和科技 政策中呈现的一套赤裸裸 的"双重标准"逻辑,被 一些网友嘲讽为 赢家 从不犯规"。其核心要义 是: 凡我所需, 你须奉 献,凡你所长, 我必打 具体在芯片与新能 源汽车上的表现最为典 凡你所需,如高端 芯片,我一律禁售;凡你

其它

所擅长,如电动汽车,我 一概排斥。 "这一看似荒 诞的逻辑,凸显的是美式 霸权的一贯思维: 规则的 解释权永远在美国手里, 自己永远是"例外",不 受那些束缚他国的规矩限

美国例外" 源自根 深蒂固的优越感。长期以 来,美国政治文化中充斥 天定命运 山巅之 城"等观念,认为美国是 被上帝选中的特殊国家, 承担着拯救世界的使命。 在这种心态下,美国自诩 "的化身,可以 不受普通规则约束, 为所 欲为地界定"对与错 美国奉行典型的实用主义 规则观:合则用,不合则 弃。当国际规则有利于己 时,美国就高喊"规则至 ; 一旦规则限制了自 上 身行为,美国便随意毁约 退群,绕开国际法体系。 这种双标早已为国际社会 所诟病。

近年来,美方不仅对 特定国家实施高端芯片出 口管制,更将制裁工具泛 化运用,强行要求第三方 企业 "选边站队 长臂管辖"对非美 通过 国实体进行约束。这一系 列操作人为割断全球产业 链、牺牲他国利益来维护 自身技术垄断地位, 迫使 多国在科技领域陷入 美国化"或 "被美国化

的二元困境。 在产业竞争层面,美 国对新兴技术领先国家的 排斥行为,同样暴露出 凡你所长,我一概排斥 。无论是 的 "双重标准" 电动汽车、光伏产品还是 5G通信, 只要他国企业展 现出领先优势,美方便迅 国家安全 速以 公平 为名实施市场准入 贸易 限制或高额关税。这一做 法不仅违背世贸规则, 暴露出美国无法容忍被他 国在任何一个关键领域超 越的焦虑心态。即便对其 传统盟友国家,美方也屡 屡推出歧视性补贴政策 以《通胀削减法》等本土 保护条款挤压外国企业生 存空间。

从芯片封锁到绿色科

技的排他性政策,美国所 谓"竞争"手法,说穿了 就是不择手段地卡对手脖 科技封锁。 子, 否认对手长处。这不 是公平竞技, 而是仗着以 往的霸主地位企图提前判 对手出局。其反映的是美 国根深蒂固的傲慢与不自 信交织:一方面迷恋 国例外" 的优越神话,容 不得任何"后来者居上" 另一方面却又害怕堂堂 正正地比拼技术和市场 只能使出阴招来给对手制 造障碍。正如学者分析的

那样,美国单边霸凌逻辑 "美利坚例外主义 正是 的体现一 一把自身利益凌 驾于国际规则之上, 试图 凭借霸权地位永远掌控 游戏规则"

回顾历史,美国对

新兴大国的打压屡见不 鲜,只是在过往美国 实力鼎盛时期,这些行 为往往被其话语包装和 繁荣假象所掩盖。二战后, 美国先是在 "冷 后 , 战 旗号下遏制苏联, 不惜发动军备竞赛和高 当上世纪80 年代日本半导体产业迅 速崛起、占据全球半数 市场份额时, 美国又如 法炮制,以 倾 销 "国家安全" 为名对 和 盟友日本大打出手。美 国人开创了对盟友经济 利益进行全球打击、以 国家安全为由政治化贸 易 争 端 的 先 例 。 可 见 在维护自身霸主地位 上, 美国从来不讲什么 平等竞争。只要觉得地 位受到威胁,不管对手 是敌是友,都一样挥舞 大棒,要求对方"开放 市场 "却对自己优势领

域百般保护。 然 而 , 形 势 正 发 生 变 授。来源:环球时报)

化。当今美国已不再是高 枕无忧的独霸者。无论是 高端芯片还是新能源车, 美国的霸权"铁拳" 遭遇越来越强的反制,严 苛的芯片管制没有让 国芯"止步,反而加速了 国产替代逆势突破; 贸易 壁垒和补贴政策也无法挽 救美国电动车企在全球市 场的颓势,相反,美国企 业和消费者正在为政府的 短视买单。

真正自信的强者不需要 "小动作",不敢正视 竞争、只能通过霸凌来阻 碍他人,只会反证自身日 趋虚弱。要赢得21世纪的 竞赛,美国必须抛弃 我独尊"的陈旧思维。否 一味坚持那套"赢家 永不犯规"的游戏,只会 令美国在逆全球化和自我 孤立的歧途上越走越远, 最终吞下傲慢与偏执的苦 果

(作者是复旦大学国 际关系与公共事务学院教

Telp: (021) 3912909 Email: shangbaoadv@gmail.com



出售/租 新三层吉屋 MUARA KARANG BLOK I 价仅售1M多 永久地址SHM 电视 沙发

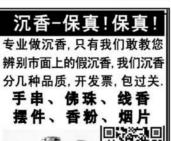
三个房,内设冲房,冷热器 冷气,床,衣橱 联系WA: 083879197878 看視頻,外国人可购买。

冰箱

厨房

劉氏假牙 AHLI GIGI PALSU(不開分店) 品質保證能到府上服務 Senin s/d Sabtu (09.00 - 17.00 請預約時間) JL.MESJID KEBON JERUK NO. 40A, HAYAM WURUK 電話6286961 HP 081-6827062

地皮出售/出租 Dijual/disewakan tanah Kavling 靠近雅加达, Insinyur Sutami 10000m2, RT008/003, Kel karang anyar, kemiri, Tangerang地區一萬平方米 電話 +62812 8091419



中文热线:085213956789

印尼雅加达平安特产 ★沉香(手链,烟片,粉,木,佛珠) ★东革阿里(5年或50年都有) ★血龙木, 帝王木, 普提根, 砗渠 ★向天果,辣木子,檀香,黑檀,瑚珀 ★红/黑珊瑚,蜜腊,珍珠等等 我们提供免费外送服务 欢迎各界旅行社,导游与我们合作





Visa Extension P. M. A 、工作签证 ★ 申请多次往返签证

Multiple Visa 料理一切证件像

建筑许可证,工业许可证等等 徽信:prabuwirapratama 公司:021-6267217 手机:0812 8208 3708 邮箱:pt.prabuwirapratama@yahoo.co.id

华人服务站 延长签证 申请多次往返签证 工作签证 处理各種簽證問題

微信:



印尼语补习老师 教 印 尼 语 会 话 靠 近 CBD PLUIT,GAJAHMADA

CENTRAL PARK附 近 地 區 (可靠,安全,信任,无中介) 微信:wonderfulindonesia

征 聘 Lowongan 征聘翻譯員

男女不限 懂华语及印尼语 能操作电脑(无工作

经 验者,一律欢迎) 有意者请寄履历表至: shangbaoadv@gmail.com 招聘会计(普通话)

优选男,最大40岁. 会计 学学士学位,在该领域有 经验(优先).能主动说普 通话.工作地点在西雅加 达/西加里曼丹. 将您的 工作申请发送至电子邮件: hr. borneocoke@gmail.com





售高古瓷,元明清 等精品.海外寻宝 -投资佳音.欢迎 国外朋友来参观 有意者 请联系: 085210692258(中文

千年等一回 有缘来相会 回逐黨(达) 扫一扫,加我微信





经长期配带对人体有益,有增强免疫力 防止老化、稳定心律、改善失眠等功效 砗磲同时具有极高的药用价值:降血压 安神定惊,特别对咽喉肿痛,砗磲可护身健 体, 延年益寿, 藏传佛教更视之为驱魔避邪 神奇宝物 联系:+6281219861369

出版社:PT. Aksara Warta Mandarin 地址:J1. Raden Saleh Raya No. 1B-1D, Jakarta 10430. 电话:(62-21)3912909 (Hunting). 传真:(62-21)3912906. 每月报费:130.000盾(外埠加寄费). 广告费:彩色广告每栏/每毫米24.000盾. 黑白广告每栏/每毫米17.000盾. 每行价目11.000盾, 最少五行. 户口号码:PT. Aksara Warta Mandarin. Bank Central Asia (BCA) Cabang Slipi. AC: 084.201.5616

中国国家安全机关破获美国国家安全局重大网络攻击案

【中新社北京10月19日电】近期,国家安全机关破获一起美国重大网络攻击案,掌握美国国家安全局网络攻击入侵中国国家授时中心的铁证,粉碎美方网攻窃密和渗透破坏的图谋,全力守护"北京时间"安全。

国之重器不容有失 国家授时中心位于 陕西省西安市,承担 北京时间"的产生、保 持和发播任务,为国 家通信、金融、电力、 交通、测绘、国防等行 业领域提供高精度授时 服务,还为测算国际标 准时间提供重要数据支 撑。国家授时中心自主 研发了世界领先的时间 自主测量系统,还建设 有国家重大科技基础设 ·一高精度地基授时 系统,相关设施一旦遭 受网攻破坏, 将影响 北京时间"的安全稳定 运行,引发网络通信故

障、金融系统紊乱、电力供应中断、交通运输瘫痪、空天发射失败等严重后果,甚至可能导致国际时间陷入混乱,危害损失难以估量。

机关算尽原形毕露

密针网呈特起境漏国作经调对攻现点,外洞家是特起境漏的进入至22安局短双心,授蓄式22安局短双心,授为,投入系25用服控名,外洞家的,化日某务制工资的手机终端,



国家安全机关破获一宗美国重大网络攻击案,守护'北京时间'安全。(央视新闻)

招,固定美方网攻证据, 指导国家授时中心开展清 查处置,斩断攻击链路, 升级防范措施,消除危害

贼喊捉贼霸权嘴脸

近年来,美国强推网络霸权,一再践踏国际网络空间规则。以美国安局为首的间谍情报机关任性妄

 达到隐藏自身、嫁祸他人的目的,可谓损招用尽。同时,美方还贼喊捉贼,屡屡渲染"中国网络威胁论",胁迫他国炒作所谓"中国黑客攻击事件"

,制裁中国企业,起诉中国公民,妄图混淆视听,颠倒黑白。铁的事实证明,美国才是真正的"黑客帝国",是网络空间的最大乱源。

国家安全机关提示

中共中央总书记习近平电贺郑丽文 当选中国国民党主席 郑丽文复电习近平表示感谢

同日,新当选的中国国民党主席郑丽文复电,对习近平总书记表示感谢。她表示,海峡两岸于1992年达成各自以口头方式表达坚持一个中国原则的共识。



郑丽文当选新一届国民党主席。(图像来源:

两党在坚持"九二共识"、反对"台独"的共同政治基础上,推动两岸关系和平发展,取得诸多历史性成就。两岸同为炎黄子孙、同属中华民族,两党应在既有基础上,强化两岸交流合作、促进台海和平稳定,为两岸人民谋取最社福祉,为民族复兴开辟宏伟前程。

以美联手施压哈马斯 **停火协议脆弱性凸显**



10月12日,在加沙地带南部汗尤尼斯,重返家园的巴勒斯坦人走过严重受损的建筑。新华社发(里泽克 阿卜杜勒贾瓦德摄)

【新华社北京10月19日 电】 以色列与巴勒斯坦伊 斯兰抵抗运动(哈马斯)围 绕停火协议再度交锋,协议 执行脆弱性进一步凸显。日 色列总理内塔尼亚胡18日表 示,除非哈马斯解除武装并 实现加沙地带"非军事化"

,战事不会真正结束。美国则指责哈马斯筹划新一轮袭击,威胁将采取行动维护停 火协议完整性。

连日来,双方互相指责违 反协议。以色列继续关闭加沙 南部拉法口岸,阻断人道援助 当前争议焦点之一是被 扣押人员遗体移交问题。

习近平就日本前首相村山富市逝世

向日本首相石破茂致唁电

并警告持续封锁将拖延遗体 搜寻和伤员救援工作。18 日,以方确认收到两具经红 十字会转交的遗体,但仍有 部分人员下落不明。根据存 火协议,哈马斯此的方则 2000名把勒斯坦囚犯。

停火协议还涉及扩大人 道援助。联合国数据显示, 加沙超过50万人陷入饥荒。 尽管停火后每日约有560 吨食品运入,但远低于需 求。自3月起,以方切断加 沙物资补给,仅在7月有限 放行。路透社评论称,遗体 交接和援助运输争议反映停 火机制脆弱。哈马斯解除武 装、加沙治理模式、国际维 和安排及巴勒斯坦建国等关 键议题仍悬而未决。分析人 士指出, 若美以继续对哈马 斯施压、停火条款缺乏落实 保障,战火或随时重燃。

外国学者:质疑联大第2758号决议 是对现有国际秩序的挑战

【中新社武汉10月19日 电】多位外国学者18日在 武汉表示,质疑联合国大 会第2758号决议、炒作" 台湾地位未定论",实质 上是在挑战二战后的国际 秩序和联合国权威。

在联大第2758号决80 54周年、第280周年、第280周年、第154周后国成产的第一次第280周年,第154年,154年,第1

1971年10月25日,联合国大会通过第2758号决议,决定恢复中华人民共和国的一切权利,承认中华人民共和国政府的代表为中国在联合国组织的唯一合法代表。

埃及本哈大学教授 埃萨姆(Essam Hosny M. Abdelhalim)对中新社 记者表示,联大第2758 号决议充分体现国际法原则,各国应共同遵守。如



与会嘉宾合影留念。

果联合国大会通过的维护 国际秩序的决议遭到质疑 和破坏,全球各地将面临 危机与挑战。

"我们今天聚于此,不仅是为了回顾过去,更要探讨一个关键的问题:以国际法为基础的国际秩序将走向何方?" 联合国前副秘书长米格尔 塞尔帕 苏亚雷斯(Miguel de Serpa Soares)作主旨演讲时说。

(中国台湾网发)

的争议,"就此话题已无需赘言"。

荷兰莱顿大学副教授 马马杜 赫比(Mamadou Hébié)受访时表示,美 国提出的所谓"台湾地位"问题,在1971年10月 25日举行的联大上已作出 清晰界定,台湾是中国的 一部分。

何立峰与美国财政部长贝森特、 **贸易代表格里尔举行视频通话**



美国财长贝森特和中国副总理何立峰9月中在马德里会面, 就TikTok课题达成框架协议。(法新社)

哥伦比亚总统强烈谴责美国 **侵犯该国领海并杀害一名渔民**

【新华社波哥大10月 18日电】哥伦比亚总统佩 特罗18日通过社交媒体发 文,强烈谴责美国方面9 月16日在哥伦比亚领海杀 害一名哥伦比亚籍渔民, 并要求美方就此事件作出 解释。

佩特罗表示,他已要求 哥伦比亚总检察院就此事 件立即采取行动,为受害 者家属提供保护,并联合



当地时间10月18日, 哥伦比亚总统佩特罗在其社交媒体上强烈谴责美国在加勒比海发动军事打击, 指称美军在9月16日轰炸了一艘哥伦比亚渔船, 导致一名渔民死亡,并要求美国政府作出解释。

其他国家的受害者向美国 提起司法诉讼。

哥伦比亚国家电视台

18 下加击挂报次毒调艘在故院说道的海只哥,是有示作炸态,说说道中伦美针关,业时不说说道中伦美针关,业时不知,是有示作炸态,是有示作炸态,是有证此一船船渔处不

哥伦比亚和委内瑞拉 是邻国。近期,美国以瑞拉 市贩毒为由,在委内瑞拉 附近加勒比海域部署多国 军舰。10月17日,美国方 面称,美军日前在加勒比 海域袭击了一艘"运毒潜

【新华社北京10月19日电】10月 19日,国家主席习近平就日本前首相 村山富市逝世向日本首相石破茂致唁 电,对村山富市逝世表示哀悼,向遗 属表示慰问。 习近平指出,村山先生是日本富 有正义感的政治家,也是中国人民

习近平指出,村山先生是日本富有正义感的政治家,也是中国人民的老朋友,长期致力于中日友好事业。1995年村山先生作为时任日本首相就历史问题发表正式谈话,承认并深刻反省日本侵略战争和殖民统治历史,向受害国道歉。"村山谈话"的精神应当恪守。希望日方同中方相向

10月19日, 国家主席习近平就日本前首相村山富市逝世向日本首相石破茂致唁电。

而行,以史为鉴、面向未来,维护双边关系政治基础,携手全面推进中日战略互惠关系发展。

東京 心 紀 福 黃德新 摯友 鄭金英女士 賢伉儷 令孫 黃國強先生 董詩琴女士

黃泰倫君 與

賢伉儷 令郎

曾思綺小姐

結婚誌喜

间区



俞雨齡 黃春蘭

敬 賀

2025年10月印尼国际中文水平考试 (HSK)

2025年10月18日, 印尼国际中文水平考试 (HSK)在全国范围内顺 利举行。本次考试不仅范 围广, 更在考务管理上实 现重要突破--首次在印 尼全国性地对考生实施人 脸识别技术和线上巡考的 方式, 用科技手段保障了 考试的规范性。考试工作 由印尼教育部华文教育综 合统筹处和印尼雅加达华 文教育协调机构组成的印 尼全国汉语考试委员会统

本次考试共吸引来 自印尼全国15个省份的 6,220名考生报名参加, 涵盖雅加达、西爪哇、中 爪哇、东爪哇、苏北、巴 厘等多个地区, 充分展现 了印尼各地中文学习热情 的高涨和中文教育水平的 显著提升。

考试当天,中国驻印 尼大使馆参赞陈武、二秘 丁珊前往雅加达考点巡 视。在开考前,陈武预祝 鼓励考生们在语言能力上 不断精进, 未来能够成为 印中友好交往的践行者, 在文化交流与民间交往方 面发挥积极作用。

印尼教育部华文教 育综合统筹处的颜培椿 主席、Djona Jusuf秘书 长、Nuning Yuningsih女 士、Gustini Wijayanti老 师、Sri Kusumowati女士 亲临考场,视察考试工 尼雅加达华文教育协调机 构 (雅协) 在考前召开线 上全国汉考会议,培训并 解读人脸识别及在线巡考 操作,并在考务组织、考 场安排、监考人员培训等 方面做了大量周密细致的 工作,确保考试工作规范 有序进行。

印尼教育部华文教育 综合统筹处颜培椿主席在 巡考期间谈到, "今年10 月汉考考生人数达到六千

省,感谢各省华文教育协 调机构和考试工作者的积 同努力下,不断推动华文 教育工作的发展。HSK考 试不仅是衡量中文语言能 力的标尺,更是印尼青年 走向国际舞台、把握发展 机遇的重要通道。

雅协执行主席蔡昌杰 "我们衷心感谢中 国驻印尼大使馆长期以来 对印尼华文教育事业的支 持。感谢使馆官员的莅临 和指导,感谢印尼教育部 给予的支持,感谢汉考国 际的支持和帮助。未来, 雅协将继续深化与中国以 及印尼本地教育机构的合 作,积极推动华文教育在 标准化、专业化的道路上 稳步前行。

HSK考试分为机网考 和纸笔考,雅协今年共 组织2.2万余名考生参加 HSK考试,目前12月的考



考前雅协召开印尼全国汉

考试的成功举办,不仅集 中展现了印尼华文教育近 年来的丰硕成果, 也标 志着印中两国在教育与文 化领域的合作迈向更深层 次、更广范围的新阶段。 随着"中文热"在印尼持 续升温,HSK已成为留学 中国的通行证,为国际中 文教育提供了有力支持, 推动了国际中文教育的标 准化、专业化和国际化发

> (供稿:倪智勤、卢 供图:倪智勤、廖翡



陈武参赞 (右四)、统筹处颜培椿主席、雅协蔡昌杰主 席等巡视雅加达考场





雅加达HSK四级考场



雅加达HSK一级考场





汉考国际在线巡考



监考老师在为考生进行人脸识别核验



雅加达YCT三级考场

聚焦VR与AI融合

【中新社】2025世界 "VR让世界更精彩



10月19日,2025世界VR产业大会在江西南昌开幕

VR+AI开启数智未来" ,来自中国、美国、俄 罗斯、英国、德国等多个 国家和地区的专家学者、 企业家进行深入研讨交

本届大会由江西省人民 政府主办,聚焦"发布、 研讨、对接、体验"四大 核心环节,将举办主题论 坛、产业招商推介等16场 活动。

站在 ´VR+AI´ 启的时空交汇点,我们不 仅是见证者, 更是推动 江西省委书记尹弘 出席开幕式并致辞表示 衷心希望各位嘉宾以本届

大会为契机,探寻科技变 革大势,碰撞创新思想火 花,为推动VR产业发展贡

献智慧和力量。 尹弘欢迎广大海内外朋 友选择、扎根江西, 把更 多新项目、新业务投到江 西,将更多新技术、新产

品落到江西。 大会同期举办的第七 届VR/AR(增强现实)产 业博览会,展示面积超两 万平方米,聚焦VR/AR/ XR(扩展现实)、大空 间、人工智能、AI眼镜 人形机器人等前沿科技, 超百家企业和行业机构携

带数百个VR/AR解决方案

自2018年首次举办以 来,世界VR产业大会已成

为江西对外交流合作的 重要名片",更是全球VR 领域的重要交流平台。



·印度尼西亞專業註冊

中國氣功師為你服務特別護理 中醫邢永才醫師精誠為你服務

針灸、拔罐、骨刺、中草藥、氣功推拿 腰痛、腿痛、頸椎不適、肩周炎、風濕 胃風、胃痛及男生理狀況、失眠、頭暈 獨特排除體內各種毒素及不適。

服務時間:上午9:00至 下午18:30(假日照常) 地點:

(嘎加瑪達美帝的拉尼亞大樓) MEDITERANIA **GAJAH MADA RESIDENCE**

LT.UG NO.R2 J12 Jl.Gajah Mada No 174.Jakarta Barat

中

【中新社】"世界市 长对话、景德镇暨2025 景德镇论坛"19日在 千年瓷都"江西景德镇举 行。来自中国、意大利、

俄罗斯、土耳其等多国城 市市长、行政长官代表 等,围绕"文旅呈美 "文明相传 开放促荣" 等议题展开对话。



"世界市长对话·景德镇暨2025景德镇论 10月19日, 坛"在江西景德镇举行。

景德镇有着2000多年 的冶陶史、1000多年的 官窑史、600多年的御窑 史。近年来,景德镇对 全城古窑址、古码头、 古厂房、古戏台进行原 真 性 保 护 , 精 心 呵 护 传 承千年的城市记忆、城 市个性和城市气质,让 景 德 镇 始 终 成 为 一 部 可 触摸、可品味、可体验 的"活着的陶瓷历史文 化教科书"

文化遗产保护是 文明传承的根基,景德 镇千年制瓷史留下众多 老窑址、老里弄,这些 都是文明的活化石。 景德镇市市长陈克龙表

示, 景德镇坚持保护第 修旧如旧的原则 让众多文化遗产得到有 效保护,一些老建筑重 新焕发生机。

在俄罗斯戈罗杰茨市 行政长官穆德诺夫·亚 历山大・尤里耶维奇看 来,文化遗产保护可以 与文旅产业相结合。他 以戈罗杰茨市一座坐落 于19世纪建筑内的博物 馆为例,表示可以使用 现代创新技术很好地修 复历史建筑,在提高对 游客吸引力的同时,也 是对文化的一种尊重。

重建历史街区 将旅游和手工艺以及历 史传承进行结合,我觉 得这些都是非常好的 举措。 意大利蒙特卢 波·菲奥伦蒂诺市市长 西蒙·隆迪表示,要把 历史文化遗产重新利用 起来,让它焕发现代生 机,同时运用现代技术 来为文化遗产研究提供

保障。

預約電話:

中醫氣功師: 0812-2678-9209



'安小姐,你刚刚是去那儿了? 你知不知道总裁听说你来了又 走,却一句话都没有留, 手机也 没人接,整个人都快要疯了。 我临时想到一件急事,所以

才……"安萱说著向她歉然一 笑,"对不起。滕璎他现在还有 访客吗?"

不,没有。只不 过……"陈秘书欲 言又止的看了她一

小说天地

怎么了?"

之前总裁知道你 来过后,曾经追出 公司去找你,不知 道是不是因为找不 到你的关系,他回 公司后心情明显变 得很不好,并且交 代不管是任何人或

任何电话,他都不见不接。"陈 秘书轻叹了口气,不知道现在到 底该怎么做才好。

安萱忍不住一愣。

"那……"那现在怎么办? 她无所适从的看著陈秘书。

陈秘书也为难的看著她。

呃,对不起。"一旁的柜台小 姐忽然不太好意思的插嘴。 安萱和陈秘书同时转头看她。

我想到一个两全其美的办法, 不知道你们要不要听一下?"她

两全其美的办法?"陈秘书眼睛 都亮了。

安小姐,你之前来的时候不是 要我别通知总裁,说你想要给他 一个惊喜吗?"柜台小姐迫不及待 的说,没注意到安萱突然浑身一 僵的反应。"那么这次你也可以 用一样的方法去找他,而陈秘书 则在你出现的时候刚巧去了洗手 间,所以根本就不知道你来过。 这么一来,不仅安小姐可以见到 总裁,陈秘书也不会有怠忽职守 的问题。这不就两全其美了吗?"

"的确。" 陈秘书喜出望外的 直点头,"谢谢你,晴美。没想 到还有这么一个两全其美的好 方法, 改天陈姊请你吃饭谢谢

那就先谢谢你咯,陈姊。"晴 美朝她咧嘴一笑。

那我们走吧,安小姐。" 书对安萱微笑道。

可是这样真的可以吗?滕璎不是 交代过他不想见任何人吗?"

对总裁而言, 你应该是例外才 对。"陈秘书微笑的对她说。 然后陪她朝总裁室的方向走去, 途中则在向她点头后,弯向茶水 间与她分道扬镳。

安萱继续朝总裁室走去。 到门口时,她不禁犹豫了一下, 不知道是该先敲门, 还是直接进 去比较好。 (67)



抱怨、泄氣、逃避; 都不是解決問題的辦法。 你只有抬起頭來, 打起精神, 找准方向。 才能所向披靡,一往無前。

只要你敢於拼搏奮鬥;

人生之路總會越走越寬廣!

「白露丫头,你都瘦

了一圈,阳儿还不得

白露却是不以为意,

她是真心觉得这些是

她该做的。「老夫人

能快些好起来,大将

军就开心了, 岂会埋

「你倒是会说话。」

徐氏多打量了白露一

这次的重点却放在她

美人儿在昏暗不明的

灯光下更显温婉柔

美,身姿袅袅婷婷,

又有美貌又有才能,

现在看起来配上她那

傻儿子, 当真一点也

难怪迷得她儿子不能

埋怨死我。」

怨呢?」

的美貌。

自已。

眼。

直问道: 「 我一直在 想,能把京 城珍馔点心 坊么大生意 担起来的女 子,不会是 个柔弱的, 先前你刚入 府时, 在我 面前说阳儿 胁迫你那些 话, 是骗我 的吧? 」 白露被她

没高攀。

眼下气氛正

好,徐氏遂

噎了一下, 随即笑了开 来,坦白吐 露,「……老夫人见

谅,我是怕被老夫人 赶出去才那般说的, 不过倒也不完全是拐 骗老夫人, 我在知道 大将军有婚约在身 时,的确动过离开他 的念头,而他也是真 的用五百两逼迫我留

在他身边。」 「五百两……我不 信你这丫头还不出

来。」 珍馔点心坊门庭若市 的盛况可不是假的, 身为主事者的白露又

能穷到哪里去? 听说她在张平镇还有 作坊什么的, 说是日 进斗金也不为过。 但她却始终不还清这 笔钱,背后的原因也 只有她那傻儿子没想 到。

白露只是笑了一笑, 不置可否。

徐氏心如明镜, 又问 道:「那后来他回 京, 你怎么又愿意跟 着他入府了? 」

「因为我知道了严明 松的为人啊!如果老 夫人真像大将军说的 那般严谨守礼, 那严 家人的嘴脸一旦落入 老夫人眼里,相信大 将军的那桩婚约应 该很快就会不算数 了。再者, 先前会 定下婚约,那是大 将军不知道,但后 来他都回京了,我 想他不可能让这种 事情再重演一次。 既然我们之间的阻 碍不存在了,我若 坚持离开他,只是 徒然让彼此痛苦, 我为何要那般矫揉 做作? 」 白露答得很坦然,因

为她不觉得自己这般 的心思有什么好隐瞒

「严谨守礼?他是说 我这老太婆不通情理 吧!像这回坚持与你 们北行,我知道是为 难了阳儿,但也只有 面对视为亲人的人, 才会提些非分的要求 不是?」

(131)



向前走去,可能有一些什麽样 的事发生。

两人谁也不知, 在这样的情形 之下, 实是形势迫得他们两人相依 为命!

两人也不由自主地靠近了些! 当然,他们并没有为那块大石上的 四个字吓住,仍然向前走去。 这时候,他们两人,心情俱皆十分 紧张,更是加倍小心。

两人走出了十来丈, 两旁尽是怪 石,当中有一条丈许宽窄的路。 来到了路下。

吕麟忽然叹了一口气,道:"月 姐姐, 我其实不应该叫你一起来

谭月华自然知道他的话是什麽意 思,因为此举之险,实是和探至尊 之宫,不相上下! 当下,她只是苦笑了一下,道: 难道你想一个人来送死? 吕麟叹了一口气,道:"我死了之

後,或许你心中会好过些? 谭月华"哈哈哈"地笑了起来。 她一面在笑,一面眼中,却又落下 泪来,道:"怕只是我自己死了, 一了百了,心中才不会难过! 吕麟听谭月华讲出这样的话来,心 如刀割,道:"月姐姐,是我不

好,又说起来了。 谭月华苦笑一下,抹了抹眼泪, "谁都没有不好,只是大家都

命苦罢了! 吕麟默然不语, 低头向前缓缓地走

着,心中实是难以逆料。 这一场情海波澜,不知如何平息, 更不知能否平息!

他觉得谭月华的话,虽然伤感,但 是却十分有理,的确是造化弄人, 以致於本来可以十分美满的事, 出 现了这样的波折!

吕麟自然又立刻想起青云岭下的事

若不是六指琴魔,只怕自己在黯然 神伤之馀,有端木红的爱情,也可 以弥补一下空虚的心灵。

但如今端木红却成了情场上的失意 者,自己负了她,却又是无可奈何 地负了她!

吕麟一面走,一面想着,心中只感 到难过到了极点。

陡然之间, 他只觉得手臂被谭月华 紧紧地抓住,同时,听得谭月华以 极其惊骇的声音道:"你看! 吕麟连忙抬头,向前面看去时,也

不禁心中,猛地一惊? 他们两人,原是在两旁全是嶙峋怪 石的山路之中,向前走去的。 此际,离莲花峰已然更近,已经可

以听得峰顶爆布倒泻的水声。 前面,也出现了一个平地。 而就在那块平地之上,或蹲或伏 着,约有三十来头,体长八尺开 外, 雄猛无比的斑斓猛虎!

那三十来头猛虎,显然也已经发现 有人向它走近来。

有的转过头来,有的昂起了头,有 的虎尾直竖,铜铃也似的眼睛,尽 皆望着他们两人!

因此它们都是在刹时之间停止的,

吕麟吃了一惊之後,忙道:"月姐 姐,我们快退开去!

谭月华却仍然站立不动,道:"我 们若是一退,後面地方狭窄,更 是施展不开,而这群猛虎,一定会 追了上来,不如大着胆子,向前走 去! '

吕麟向前望了一望,心中暗暗打着 鼓,要在那三十来头猛虎之中,顺 利通过,当真是诙何容易! 但是谭月华所说,却也不错。

如果此际後退的话, 却更要危险得 多! 当下他横刀当胸, 便向前跨出 了一步!

他这里才跨出了一步,面前平地之 中, 猛虎便一齐低吼起来。

那些猛虎虽然只是低吼,但是声势 却也惊人之极!

吕麟左手向後一招,道:"月姐 姐,我们两人,不可分散! 谭月华也心知事情十分严重。以他 们两人的武功而论,若是三五头猛 虎, 当然不会放在心上。

可是如今,却有三十馀头之多 (208)



▶且不由自主,好多次把手放在 电话上。

这表示她的心中开始焦急,在 等候电话。

显然她是在等万 良主和她联络, 这也说明万良生 自从消失之后, 还没有和何艳容 联络过。

这时候已经是晚 上九点了,也就 是说万良生有超 过六小时完全没 有信息。

何艳容开始焦 急,可是看来还 是不怎么放在心 上。

晚餐完毕,各自 散去,廉正风跟

踪何艳容,来到了何艳容和万良生 的住所。

自从开始对万良生调查以来,廉正

风对这栋三层高的洋房, 再熟悉不 过,他甚至比何艳容早半分钟进入 屋子。 只是何艳容一进来,除了外套,随

手抛开,还没有开灯,就叫万良生 的名字。

廉正风只觉得奇怪之极…… 难道何艳容竟然以为万良生会在家

万良生不在家里,这是廉正风绝对 可以肯定之事,因为大约一小时之 前,他就在这屋子里上上下下搜寻

过。 不过廉正风想到万良生既然能够在 车子里突然消失, 说不定也有可能 在屋子里突然出现。

那时候他还并不感到自己如何失 败, 只感到万良主和司机的消失十 分难以想象。

他看到何艳容叫了十来声。

屋子里空空洞洞,并没有任何回

廉正风知道这栋大洋房晚上没有仆 人,这一点他早就觉得奇怪,而他 认为那是何艳容和万良生有着太多 不想为人所知的秘密勾当,所以不 想有外人在。

虽然经过许多天的观察,他并没有 发现什么,他还是相信自己的判 断。

何艳容神情渐渐不耐烦,一面叫, 一面上楼, 乒乒乓乓, 把楼上每 一间房间的门,用力打开,着亮了

等到她来到三楼的时候,她的脸 色已经难看到了极点,三楼是一 间很大的主卧室, 何艳容在房间 里打了一个转,不由自主喘气,大 声道:"良生,出来!开什么玩 笑! (79)

卡拉格: 利物浦必须高价

引进新缓发挥出最佳水平

【易网10月19日讯】英超联赛将上演一 场焦点大战,利物浦将坐镇主场与曼联队 迎来"双红会"对决。赛前,卡拉格在对 本场比赛进行预热时点评了近日来利物浦 的状态。

我觉得没有单一的 主要问题",而是有三四 个需要解决的小问题。首 先,作为主帅,斯洛特需 要让那些高价引进的新 援发挥出最佳水平;其 次,萨拉赫的状态是个难 ---这到底是因为球队 战术和上赛季略有不同 还是他随着合同剩余两年 逐渐显露年龄影响不好

防守端,利物浦也不 如上赛季(尤其是上赛季 上半段)那么稳固,两名 边后卫都换了新人。总的 来说, 利物浦夏天引进了 很多球员,这反而给主帅 带来了一些排兵布阵的难

几周前你提到,利物 浦或许该回归上赛季的战 术体系。之前我们看到索 博斯洛伊踢10号位时 既能在场上穿插跑动,又 能带动前场逼抢,这会不 会是本赛季的关键? 今天 对阵曼联, 你觉得他需要 这么做吗?

说起来容易,我之前 也觉得对阵切尔西时就该 这么调整,他们后来确实 这么做了。但问题是,球 队花了大价钱引进球员, 必须想办法让这些人融入 ——总不能说"维尔 茨多数比赛都没法为利 物浦上场",这太不合理 了, 既然花了钱, 就得找 到让他发挥作用的方式。

这让我想到了皇家马 德里——利物浦今年夏天 的操作更像皇马, 而不是 传统的利物浦。以前利物 浦(无论是我踢球时,还 是克洛普执教初期)不会 这么砸钱买市场上最顶级 的球员,但今年夏天他们 这么做了: 伊萨克算是市 场上最好的前锋之一,维 尔茨是最好的10号位之 一,都花了大价钱。

皇马多数夏天都会这 么买人,过去像博斯克、 安切洛蒂这样的主帅,都 得想办法整合这些球星 现在斯洛特也面临同样的 任务:接下来几个月,



我们正在为利物浦对阵曼联的比赛预热。

"皇马式主 帅"那样,先放下自己 固有的战术信念,重点思 考如何让这些球员融入球 队、高效运转,把每个人 的能力都发挥出来。

如果萨拉赫之前对阵 切尔西时能抓住那些机 会,或许现在舆论不会是 这样。斯洛特周五的发布 会也提到了这一点。

有道理,但就像我几 周前说的, 利物浦最近的 连败其实早有征兆。表面 看他们三场败局都是1球

击,直落两盘6-2、6-4

战胜了阿尔卡拉斯,连续

第2年在决赛击败对手获

惜败,其中两场是最后时 刻丢球,确实"差一点就 能赢",但如果你整个赛 季都关注利物浦(包括社 区盾杯),会发现这样的 结果早晚会来, 球迷其实 也一直有这种担忧。

当然,我们也得考虑 球队的场外因素-的不幸离世,这肯定会对 球队士气造成影响,这点 不能忽视。但即便如此, 最近几周的连败,本质上 还是球队自身存在的问题

英超:10人切尔西3-0森

19点30分,英超联赛第八 轮,切尔西做客对阵诺丁 汉森林。上半场两队0-0

下半场开始不久切尔西 突然发力,内托助攻阿昌 彭破门并打入任意球. 终场前詹姆斯抽射建功, 切尔西3-0大胜诺丁汉森 林,但比赛最后时刻古斯 托领到第二张黄牌被罚 下。切尔西赢球后暂时升 至积分榜第四,诺丁汉森 林第17的排名未变。

切尔西在积分榜第七 诺丁汉森林排名第17。切 尔西最近连续战胜本菲卡 和利物浦, 士气正旺, 而 诺丁汉森林最近三场比赛 三连败。切尔西最近连续 两次交手都战胜森林队, 而诺丁汉森林主场面对蓝 军已多年没有胜绩。

切尔西方面巴蒂亚西 勒、德拉普、科尔维尔、 帕尔默都在养伤中,凯塞 多国际比赛日回到球队后 暂未首发, 主教练马雷斯 卡本轮因为停赛只能坐在

开场不到1分钟,切尔 西差点丢球。中场古斯托 回传失误, 阿沃尼伊断球 后单刀进禁区推射远点稍 偏。第6分钟,切尔西中 场挑传,禁区左侧加纳乔 凌空倒钩把球送到门前, 但队友没能及时跟进。 第9分钟,森林队反击, 怀特斜塞左侧,安德森进 禁区得球后停球扣过阿昌 彭,但最后射门被回防的 另一切尔西球员破坏。

第19分钟, 拉维亚低 级失误,吉布斯-怀特的 抽射稍偏出左门柱。1分 钟后阿沃尼伊左路传中 道格拉斯-路易斯头球摆 渡,禁区右侧吉布斯-怀 特后点包抄右脚凌空勾射 稍高。第32分钟,内托右 路小角度一脚传中变成了 直接射门,虽然打正却没 有力量和速度,被对方门 将得到。第42分钟. 切

德罗回撤拿球后送出讨顶 传球,禁区中路古斯托一 让,身后的桑托斯推射远 角擦柱而出。补时第1分 钟, 内托左脚抽射稍高出 横梁。上半场两队0-0互 交白卷

下半场切尔西换了三 人, 凯塞多、吉乌和吉滕 斯替补出场,换下拉维 亚、加纳乔和桑托斯。诺 丁汉森林也换了一人,伊 戈尔-热苏斯替补出场

第49分钟,切尔西左侧 任意球传中被解围,左路 内托再传中,中卫阿昌彭 门前高高跃起头槌破门, 切尔西1-0。

第52分钟,切尔西前 场任意球机会,詹姆斯一 停,内托弧顶左脚打出一 记贴地弧线球,对方门将 扑了一下但无法挽救皮球 滚进网,切尔西2-0扩大 比分。丢球后森林马上换 人, 前切尔西球员奥多伊 替补出场换下道格拉斯一 路易斯。

第58分钟,佩德罗前场 左路断球后带进禁区,兜 射近角稍偏。第61分钟, 安德森左路传中,内科-威廉斯后点跟进包抄抽射 踢高。1分钟后津琴科传 中, 威廉斯包抄凌空垫射 再次踢高。

第70分钟, 奥多伊传 中, 吉布斯的包抄凌空捅射 被横梁挡下弹地后被桑切斯 击出。第78分钟, 埃斯特旺 替补出场,换下打入进球和 送出助攻的内托。

第83分钟,库库雷利亚 左路传中,禁区右侧埃斯 特旺抽射近角被回防的对 方后卫挡出底线。切尔西 右侧角球传中,门前赛尔 斯单拳击出但球没打远 禁区中路詹姆斯凌空抽射 破门,切尔西3-0。

第87分钟, 古斯托防守 时铲人犯规领到第二张黄 牌被罚下。切尔西最终客 场3-0大胜。



沙特六王大满贯:

辛纳成功卫冕斩获600万美元巨奖

【网易19日讯】10月 19日凌晨,沙特六王大满 贯决赛进行,对阵双方分

别是世界第1阿尔卡拉斯 和世界第2辛纳。本场比 赛辛纳的表现几乎无懈可

> 得六王大满贯冠军, 进账 600万美元巨奖。 阿尔卡拉斯和辛纳两人 几乎联手统治了过去两年 的男子网坛,两人包揽了 过去两个赛季全部四大满 贯的冠军。双方过往在正 式比赛总共交手过15次, 阿尔卡拉斯10胜5负占据 优势,其中过去8场对决

> > 上来就破掉阿尔卡拉斯发 球局, 随后顺利保发取得 再次实现破发, 4-1扩大 金。

了领先优势。首盘比赛辛 纳没有送出任何破发点机 会, 凭借着2次破发的优 势,6-2赢下第一盘。

第二盘辛纳在第7局完 成关键破发,取得4-3的 领先。第10局辛纳在自己 的发球胜赛局love 保发成功, 耗时44分钟 6-4赢下了第二盘比赛的

获胜的辛纳连续两年 自己在该项赛事的战绩改 写 为 6 胜 0 负 。 夺 冠 的 辛 纳斩获450万美元奖金, 外加150万美元参赛奖 辛纳连续两年在沙特进账 2-0的开局。第5局辛纳 600万美元创纪录巨额奖

24年縣縣務 辛纳成功卫冕。 下雨不用傘

汽車可直開到靈堂面前下車 靈堂寬敞,全部冷氣

第一殯儀館 **RUMAH DUKA JELAMBAR**

Jl.P.Tubagus Angke No.49(Jelambar) Jakarta Telp: (021)-5665471-3, 5664436, 5664317-19, 5665555 (Hunting) WA: 0811 989 4949

SUITE-1座

LILI/ CUA BIAU SUAN 女59岁

10月22日10:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场

兰花座

JAP TOH FA 女64岁 10月22日08:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场

SUITE-2座

WIRDEH TAN 女66岁 10月22日13:00出殡

火化于JABAR AGUNG火葬场

玉兰花座

LIE KANG NIO 女86岁 10月22日出殡 安葬于本托朗岸坟场之阳

SUITE-3座

MURNIATY 女75岁 10月21日10:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场

第16座

ONG HERMAN LULIANTO

男57岁 10月21日09:00出殡 火化于加玛王宫火葬场

樱花座

第18座

TJANG MIAW KHIONG 男58岁

10月22日11:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场

TEDY SUKARTA

男68岁

10月21日出殡

安葬于得卡亚路尔坟场之阳

金香花座

HELEN SUMIYANTI LIAU 女78岁 10月23日出殡

安葬于古农加东坟场之阳

第21-22座

BUN SIN KIAN 女85岁

10月21日11:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场

巴中三语学校隆重庆祝建校十三周年

【本报周孙毅报道】10 月18日, 巴中三语学校隆重 庆祝建校十三周年,以"铭 记征程, 共创未来 (Celebrating Our Journey, Embracing The Future) "为主 题的庆典活动在热烈氛围中 举行。

巴中校友会主席林凤 英,永久名誉主席李世镰, 名誉主席郑维舟, 巴中三语 学校基金会辅导主席朱祖 慰, 监事长陈鹤昌, 基金会 主席廖世隆, 执行主席凌香 爱, 巴中校友会副主席古世 玉、郑维克, 巴中有限公司 总经理汤国鑫, 学校经理何 恩福,教育部顾问吕郭权, 以及幼儿园至高中的校长、 教师代表、学生及家长,近 千人齐聚一堂, 共同见证这 一重要时刻。

在全场齐唱印度尼西亚

国歌与巴中校歌后, 庆典正 式拉开帷幕。

庆典节目精彩纷呈,学 校特别呈献多样化的文艺演 出,包括古筝演奏、幼儿园 《弟子规》表演、英文朗 诵、小学武术表演、初高中 舞蹈、高中乐队表演及讲故 事节目等,充分展示了学生 们的多才多艺。巴中校友会 合唱团更带来热情洋溢的合 唱,为庆典增添浓厚的情感 与节日氛围。

在庆典上, 巴中三语学 校基金会辅导主席朱祖慰致 辞表示,过去十三年,学校 始终秉持"以教育塑造品 格、以学术追求卓越、以视 野连接世界"的办学理念, 不断提升教学质量,培养具 备坚实价值观、优异学业成

朱祖慰指出, 自去年底

绩及国际视野的学生。

起,巴中三语学校已正式成 为Pearson官方考试中心,全 面导入Pearson Edexcel国际 课程体系,成功与国际教育 标准接轨。他说, "在首次 参加国际考试的学生中,超 过一半取得A与A*的优异成 绩,这无疑是一个令人振奋 的开端。

此外,朱祖慰也肯定了 全体师生过去一年所取得的 优异成绩,特别是在中文、 英文、印尼语、数学、科 学、美术及音乐等多项竞赛 中屡获佳绩。同时,他分享 了喜讯:2025届毕业生中, 多名学生已获得奖学金及海 外升学机会,将前往中国、 台湾、德国、澳大利亚等国 家和地区继续深造。他感谢 全体教师与职员的奉献与努 力,表示正是他们的热忱与 坚持,构筑了学校发展的根

基与力量。

朱祖慰补充说:"让我们 继续弘扬巴中精神,不断成 长、启迪他人, 为下一代带 来积极的影响",并祝愿巴 中三语学校在未来的岁月中 继续发展壮大,培养更多具 有国际竞争的优秀人才。

何恩福经理在致辞中表 示,十三年来,巴中三语学 校始终秉持教育初心, 不断 在教育质量、校园环境及学 生全面发展方面取得显著进 步。今天的庆典不仅是回顾 学校十三年历程的时刻, 更 起点。他说, 离不开教师的耕耘、学生的 努力与家长的支持。正是这 份团结与协作, 让巴中在过 去十三年间硕果累累,成 为孕育无数优秀学子的摇



朱祖慰辅导主席致辞。

何恩福指出,学校将 继续推行各类教育提升计 划,包括奖学金项目、教 师语言培训、校园设施升 级,以及课外辅导、实地 教学、学习营与学术竞赛 等丰富活动,帮助学生全 面发展, 在学术与品格两 方面取得更大成就。

何恩福续说,此次校庆 "铭记征程, 共创未 象征着全体巴中人将



何恩福经理致辞

继续秉承乐观、进取、合 作、奉献的精神, 共同迎 向更光明的未来。他并祝 愿巴中三语学校在新的里 程碑上再创辉煌,为印尼 教育事业及中印尼文化交 流作出更大贡献。庆典结 尾,与会校友和师生们一 同登台载歌载舞, 将活动 气氛推向高潮, 在欢声笑 语中为巴中三语学校送上 最真挚的祝福。



巴中校友会主席林凤英(左十)与巴中三语学校基金会辅导主席朱祖慰(左九)在诸位校友的陪同下主持切蛋糕仪式。



右起: 林凤英、朱祖慰、李世镰、廖世隆、陈鹤昌、凌 香爱、王振川、汤国鑫等出席庆典仪式。



左起: 古世玉、郑维舟等出席庆典仪式。



巴中校友会合唱团呈献精彩大合唱后与林凤英、朱祖慰合影。



凌香爱向获得2025-2026学生荣誉成就优 胜者颁奖后合影。



陈鹤昌向获得2025-2026学生荣誉成就 小学优胜者颁奖后合影。



汤国鑫向获得2025-2026学生荣誉成就初中 优胜者颁奖后合影



廖世隆向获得2025-2026学生荣誉成就高中 优胜者颁奖后合影。



朱祖慰向获得2025年iGCSE优秀成绩获得 者颁奖。



林凤英主席和朱祖慰辅导主席向工作满五年教职员工颁 发奉献荣誉奖状。



林凤英主席和朱祖慰辅导主席向工作满十年教职员工颁发 荣誉员工奖状。



学生们呈献精彩舞蹈。



metrotvnews.com

美都新闻

每周一至周五

晚上 22:05 现场直播



Fiona Yuan 袁玲

Lilik Cendrani 李淑贞

Lusi Zhang 张曼曼







